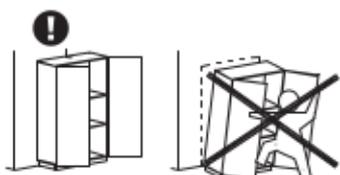
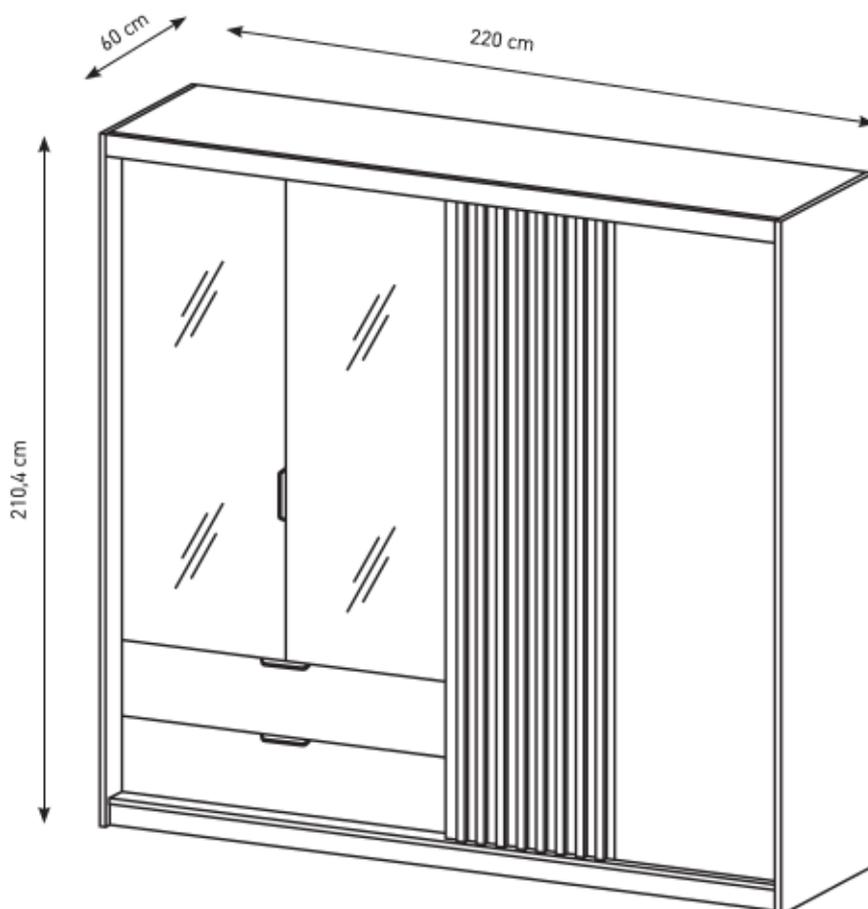
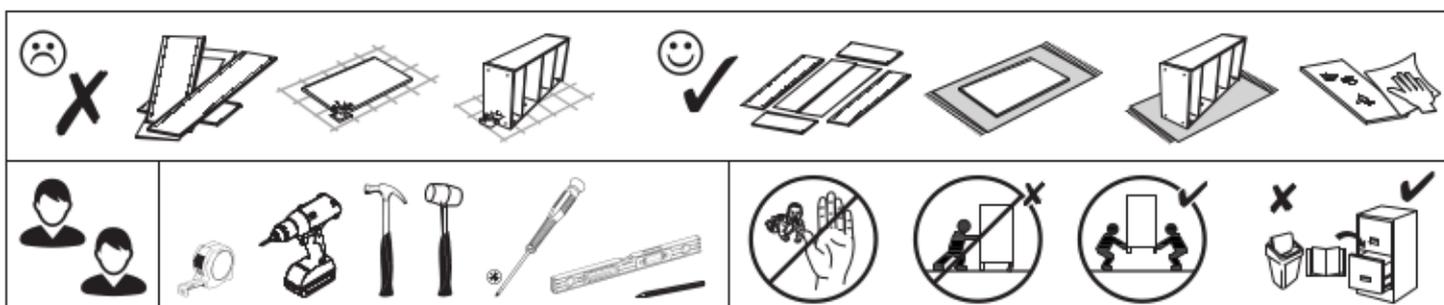


- PL Instrukcja montażu
 D Montageanleitung
 NL Handleiding voor de montage
 TR Montaj talimati
 F Notice de montage
 CZ Montážní návod
 HU Szerelési útmutató
 GB Assembly instructions
 RU Инструкция по монтажу
 IT Istruzioni di montaggio
 SK Návod na montáž
 RO Instrucțiuni de montaj
 ES Instrucciones de montaje



2023-05-12





PL Przed rozpoczęciem montażu mebla wszystkie elementy należy sprawdzić czy nie są uszkodzone. W przypadku wykrycia uszkodzenia elementu należy odstąpić od montażu mebla i złożyć reklamację. Montaż produktu w oparciu o uszkodzone elementy oznacza akceptację ich stanu przez Kupującego, co powoduje, że reklamacja uszkodzonych elementów nie będzie uznawana.

Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.

Przed zawieszeniem mebla, lub przymocowaniem go do ściany (w celu zabezpieczenia przed przewróceniem), sprawdź wcześniej rodzaj i wytrzymałość ściany. Dobierz odpowiednie kołki i wkręty do rodzaju ściany. W przypadku wątpliwości skontaktuj się ze specjalistą. Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną.

D Vor Beginn der Möbelmontage sollten alle Elemente auf Beschädigungen überprüft werden. Wenn ein Element des Produkts beschädigt ist, installieren Sie das Produkt bitte nicht und reichen Sie eine Beschwerde ein. Die Installation des Produkts auf der Grundlage der beschädigten Elemente bedeutet, dass der Käufer seinen Zustand akzeptiert, was bedeutet, dass die Beschwerde über beschädigte Elemente nicht akzeptiert wird.

Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.

Bevor Sie ein Möbelstück an einer Wand aufhängen oder befestigen (um es gegen Umkippen zu sichern), prüfen Sie Art und Tragfähigkeit der Wand. Wählen Sie die für die Wand geeigneten Dübel und Schrauben. Im Zweifelsfall kontaktieren Sie bitte einen Fachmann. Die Montage muss durch eine sachkundige Person ausgeführt werden.

F Avant de commencer l'assemblage du meuble, tous les éléments doivent être vérifiés pour détecter tout dommage. Si un élément du produit est endommagé, veuillez ne pas installer le produit et déposer une plainte. L'installation du produit sur la base des éléments endommagés signifie que l'acheteur accepte leur état, ce qui signifie que la réclamation d'éléments endommagés ne sera pas acceptée.

Ne dépassez pas les charges maximum indiquées. Sinon, le meuble peut être endommagé ou détruit.

Avant de suspendre le meuble ou de le fixer au mur (dans le but d'éviter un renversement), vérifiez au préalable le type et la résistance du mur. Utilisez les chevilles et les vis adaptées au type de mur. En cas de doute, veuillez contacter un spécialiste. Le montage doit être réalisé par une personne compétente.

CZ Před zahájením montáže nábytku je třeba zkontrolovat poškození všech prvků. Pokud je některý prvek produktu poškozen, zdržte se instalace produktu a podjeďte stížnost. Instalace výrobku na základě poškozených prvků znamená, že kupující akceptuje jejich stav, což znamená, že reklamacie poškozených prvků nebude uznána. Nepřekračujte uvedené maximální zatížení. V opačném případě může dojít k poškození nebo zničení nábytku.

Před zavěšením nábytku nebo jeho připevněním ke zdi (za účelem zajištění před převrácením) dříve zkontrolujte druh a odolnost stěny. Vyberte k druhu stěny vhodné hmoždinky a šrouby. V případě pochybností kontaktujte specialistu. Montáž musí být provedena kompetentní osobou.

HU A bútor szerelés megkezdése előtt ellenőrizni kell az összes elem sérülését. Ha a termék bármely eleme megsérült, kérjük, tartózkodjon a termék telepítésétől és nyújtson be panaszt. A termék sérült elemek alapján történő felszerelés azt jelenti, hogy a Vevő elfogadja azok állapotát, ami azt jelenti, hogy a sérült elemek igényét nem fogadják el. A megadott maximális terhelési értékeket nem szabad túllépni. Ellenkező esetben a bútor megsérülhet vagy megsemmisülhet.

A bútor felüggesztése illetve falhoz való rögzítése (megakadályozván ezzel eldőléseinek lehetőségét) előtt ellenőrizze a fal fajátját és szilárdságát. Megfelelő, a falhoz illő tipliket és csavarokat használjon. Ha kétsége támadna, konzultáljon szakemberrel. A felszerelést csakis egy hozzáértő szakember végezheti el.

GB Before starting the furniture assembly, all elements should be checked for damage. If any element of the product is damaged, please refrain from installing the product and file a complaint. Installation of the product on the basis of the damaged elements means the Buyer's acceptance of their condition, which means that the complaint of damaged elements will not be accepted.

The specified maximum load values must not be exceeded. Otherwise, the piece of furniture may be damaged or destroyed.

Before suspending or fixing furniture to the wall (in order to prevent falling over), check the type and strength of the wall. Select wall plugs and screws appropriate for the given type of the wall. In the case of doubts, contact a specialist. The installation must be performed by a competent person.

SK Pred začatím montáže nábytku by sa mali skontrolovať všetky prvky, či nie sú poškodené. Ak je niektorý prvok výrobku poškodený, neinstalujte výrobok a reklamujte ho. Inštalácia produktu na základe poškodených prvkov znamená, že Kupujúci akceptuje ich stav, čo znamená, že reklamácia poškodených prvkov nebude akceptovaná. Uvedené hodnoty maximálneho zaťaženia nesmú byť prekročené. V opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu alebo zničeniu nábytku.

Pred zaviesaním nábytku alebo jeho pripavením na stenu (za účelom zaistenia pred prevrátením) predtým skontrolujte druh a odolnosť steny. Vyberte k druhu steny vhodné hmoždinky a skrutky. V prípade pochybností kontaktujte špecialistu. Montáž musí byť vykonaná kompetentnou osobou.

RU Перед началом сборки мебели следует проверить все элементы на предмет повреждений. Если какой-либо элемент продукта поврежден, пожалуйста, воздержитесь от установки продукта и подайте жалобу. Установка товара на поврежденные элементы означает, что Покупатель принимает их состояние, а значит, претензии по поврежденным элементам не принимаются.

Указанные максимальные значения нагрузки не должны превышать. В противном случае предмет мебели может быть поврежден или уничтожен.

Перед подвешиванием мебели или ее креплением к стене (для защиты от падений) проверьте предварительно тип и прочность стены. Подберите соответствующие типу стены дюбели и шурупы. При возникновении сомнений свяжитесь со специалистом. Монтаж должен проводиться компетентным лицом.

IT Prima di iniziare l'assemblaggio del mobile, tutti gli elementi dovrebbero essere controllati per danni. Se qualche elemento del prodotto è danneggiato, astenersi dall'installare il prodotto e presentare un reclamo. L'installazione del prodotto sulla base degli elementi danneggiati implica l'accettazione da parte dell'Acquirente della loro condizione, il che significa che il reclamo per elementi danneggiati non sarà accettato.

I valori di carico massimo specificati non devono essere superati. In caso contrario, il mobile potrebbe essere danneggiato o distrutto.

Prima di appendere i mobili oppure attaccarli al muro (per proteggerli da ribaltamenti), verifica prima la tipologia e resistenza del muro. Scegli i tasselli e viti più adatti per il tipo di muro. In caso di dubbi contattare uno specialista. Il montaggio deve essere fatto da una persona competente.

NL Voordat u met de meubelmontage begint, moeten alle elementen op schade worden gecontroleerd. Als een onderdeel van het product beschadigd is, installeer het dan niet en dien een klacht in. Installatie van het product op basis van de beschadigde elementen betekent dat de koper hun staat accepteert, wat betekent dat de claim voor beschadigde elementen niet wordt geaccepteerd.

Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.

Voordat u het meubel ophangt of bevestigt tegen de muur (om het te beschermen tegen omvallen) dient u het type en de duurzaamheid van deze muur na te kijken. Maak gebruik van pluggen en schroeven die geschikt zijn voor het type muur. Neem in geval van twijfel contact op met een specialist. De assemblage dient te worden uitgevoerd door iemand met kennis van zaken.

TR Mobilya montajna başlamadan önce tüm elemanlarda hasar olup olmadığını kontrol edilmelidir. Ürünün herhangi bir parçası hasar görmüşse, lütfen ürünü kurmayın ve şikayette bulunun. Ürünün hasarlı elemanlar bazında montaj, Alıcının durumunu kabul ettiği anlamına gelir, bu da hasarlı elemanlar için talep kabul edilmeceği anlamına gelir.

Belirtilen azami yük degerini asmayiniz, aksi takdirde mobilya parçasi zarar gorebilir veya kullanilamaz hale gelebilir.

Mobilyayı duvara asmadan veya montaj etmeden önce (devrilmesini önlemek için) duvarın türünü ve dayanıklılığını kontrol edin. Duvara uygun dübelleri ve vidaları seçin. Emin olamazsanız durumunda bir uzman ile iletişime geçin. Kurulum yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.

RO Înainte de a începe asamblarea mobilierului, toate elementele trebuie verificate pentru a nu se deteriora. Dacă vreun element al produsului este deteriorat, vă rugăm să vă abțineți de la instalarea produsului și să depuneți o reclamație. Instalarea produsului pe baza elementelor deteriorate înseamnă acceptarea de către Cumpărător a stării lor, ceea ce înseamnă că reclamația privind elementele deteriorate nu va fi acceptată.

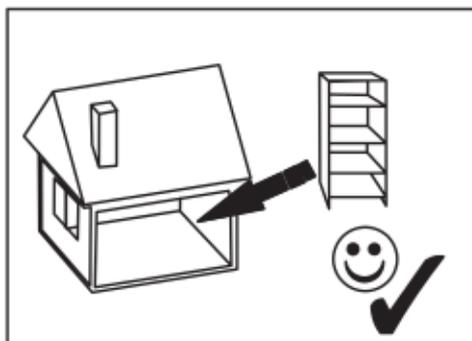
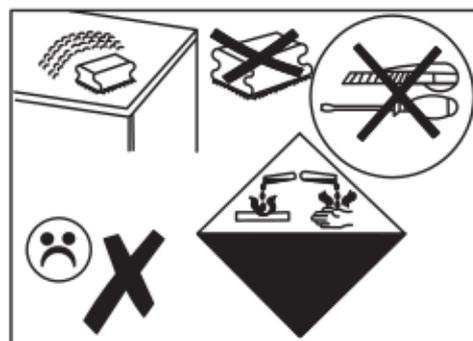
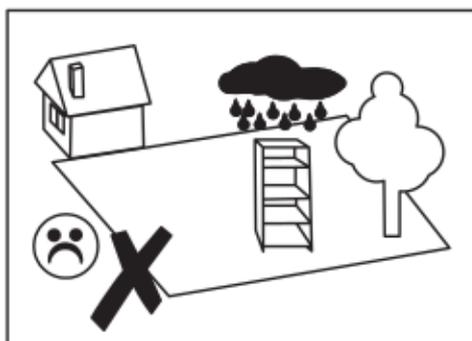
Valoarea maximă de sarcină specificată nu trebuie depășită. În caz contrar, piesa de mobilier poate fi deteriorată sau distrusă.

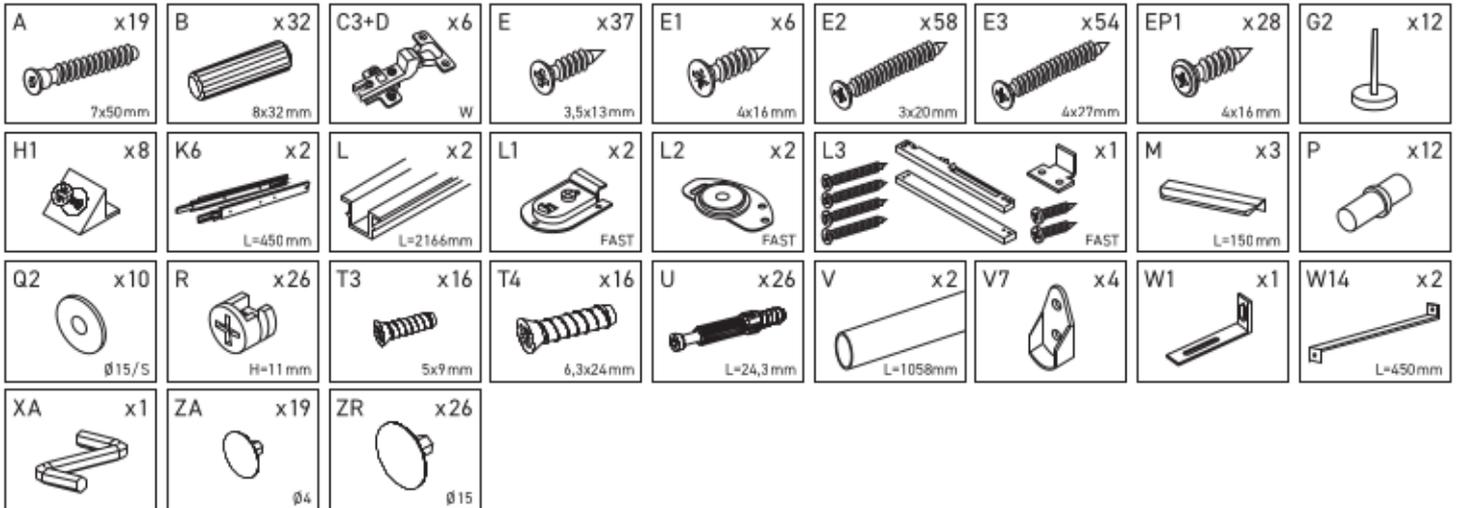
Înainte de suspendarea unei piese de mobilier sau atașarea acestuia la perete (pentru a preveni bascularea), verificați în prealabil tipul și gradul de rezistență a peretelui. Montați diblurile și șuruburile adecvate pentru tipul de perete. În caz de îndoieli, consultați un specialist. Instalarea trebuie să fie efectuată de către o persoană competentă.

ES Antes de comenzar el montaje de los muebles, todos los elementos deben comprobarse en busca de daños. Si algún elemento del producto está dañado, absténgase de instalar el producto y presente una queja. La instalación del producto sobre la base de los elementos dañados supone la aceptación por parte del Comprador de su estado, por lo que no se aceptará la reclamación de elementos dañados.

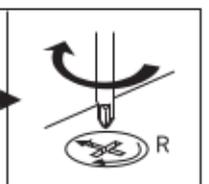
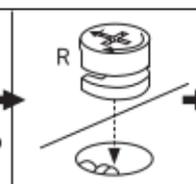
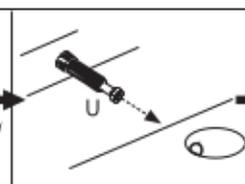
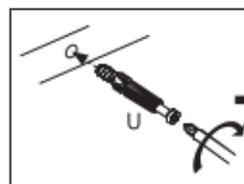
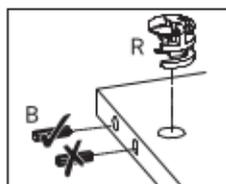
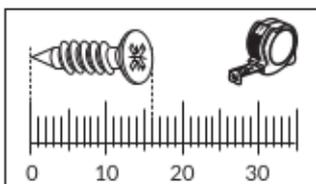
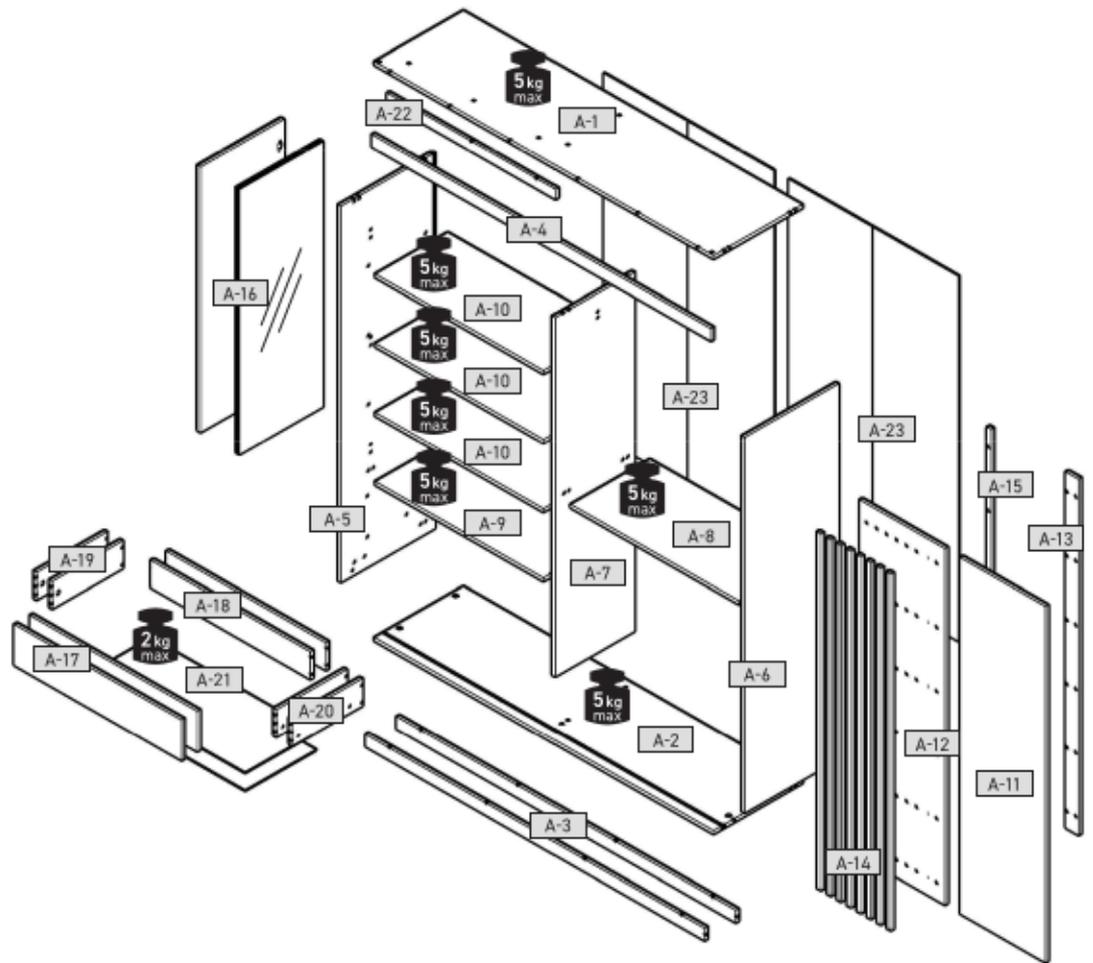
No se deben exceder los valores de carga máxima especificados. De lo contrario, el mueble puede dañarse o destruirse.

Antes de colgar o fijar el mueble en el muro (a fin de proteger contra el vuelco del mueble), compruebe de antemano la naturaleza y la resistencia de la pared. Seleccione tacos y tornillos adecuados para el tipo de la pared. En caso de duda, consulte a un especialista, debiendo efectuar este montaje una persona competente.



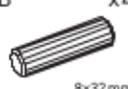


A-1	2168	568	16	x 1	2/5
A-2	2168	568	16	x 1	2/5
A-3	2168	65	16	x 2	2/5
A-4	2168	65	16	x 1	2/5
A-5	2100	600	16	x 1	1/5
A-6	2100	600	16	x 1	1/5
A-7	2003	505	16	x 1	1/5
A-8	1076	505	16	x 1	3/5
A-9	1076	463	16	x 1	3/5
A-10	1076	463	16	x 3	3/5
A-11	544	1990	16	x 1	4/5
A-12	544	1990	16	x 1	4/5
A-13	80	1990	16	x 1	2/5
A-14	24	1990	16	x 8	4/5
A-15	24	1990	16	x 1	4/5
A-16	533	1480	16	x 2	5/5
A-17	1070	225	16	x 2	2/5
A-18	1020	150	16	x 2	4/5
A-19	450	150	16	x 2	4/5
A-20	450	150	16	x 2	4/5
A-21	1050	456	3	x 2	3/5
A-22	1076	53	16	x 1	3/5
A-23	1090	2032	3	x 2	1/5





1

- B** x4

 8x32mm
- C3+D** x6

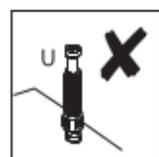
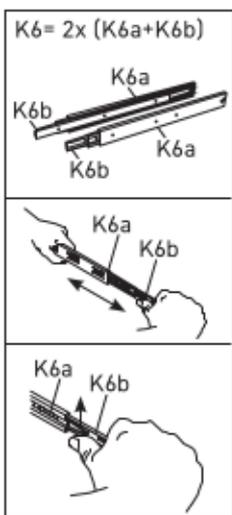
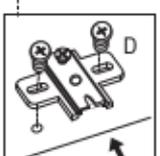
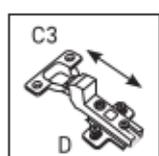
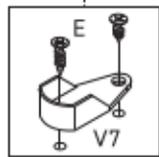
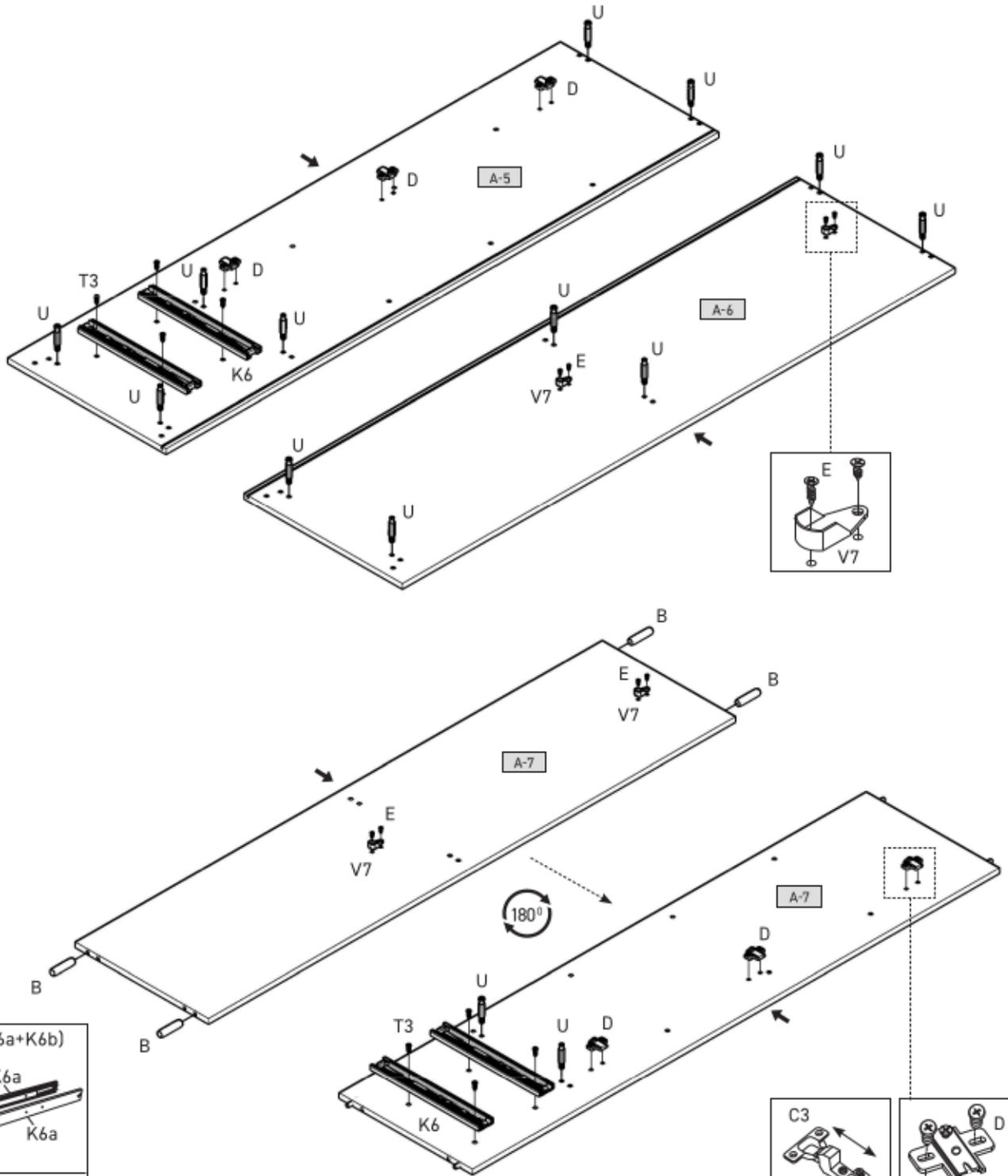
 W
- E** x8

 3,5x13mm
- K6** x2

 L=450mm
- T3** x8

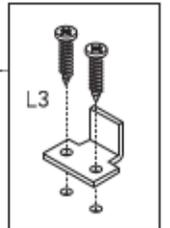
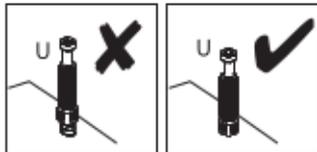
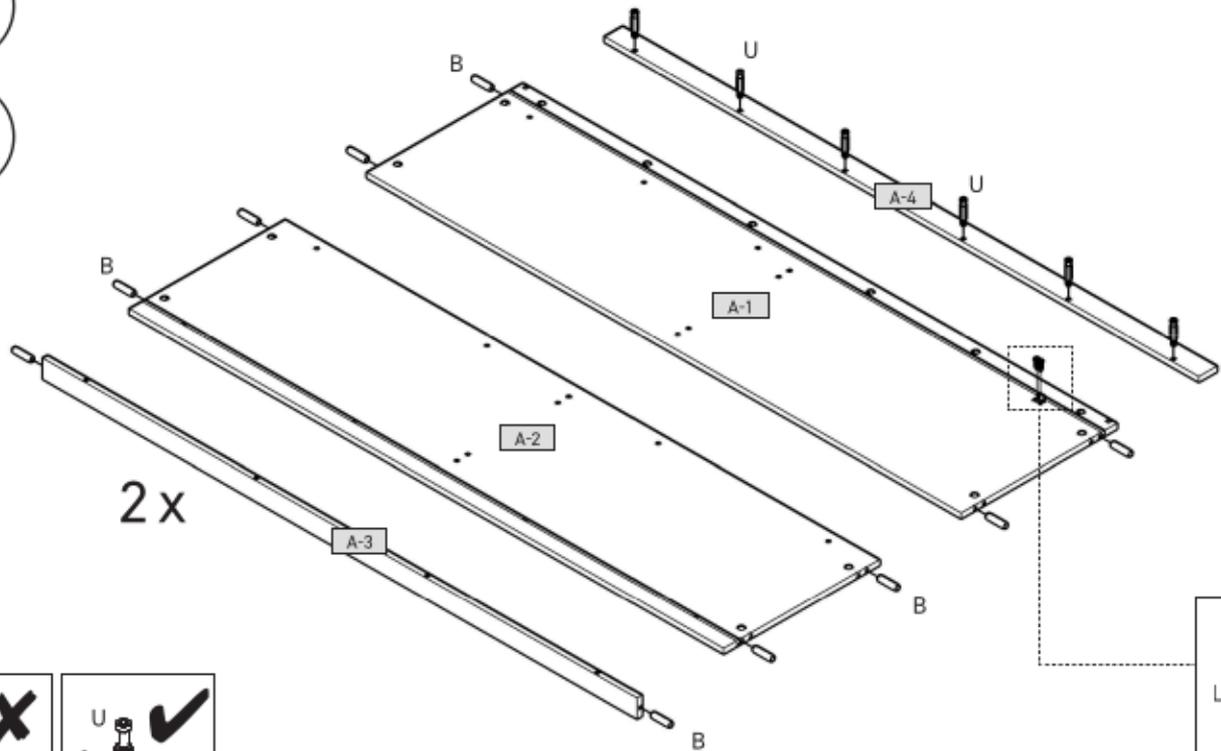
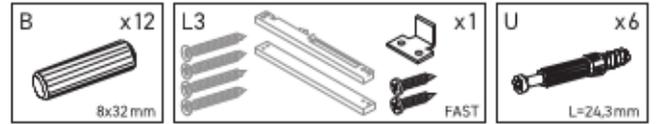
 5x9mm
- U** x14

 L=24,3mm
- V7** x4

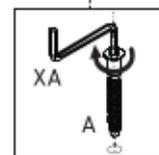
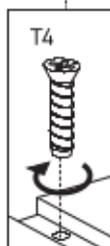
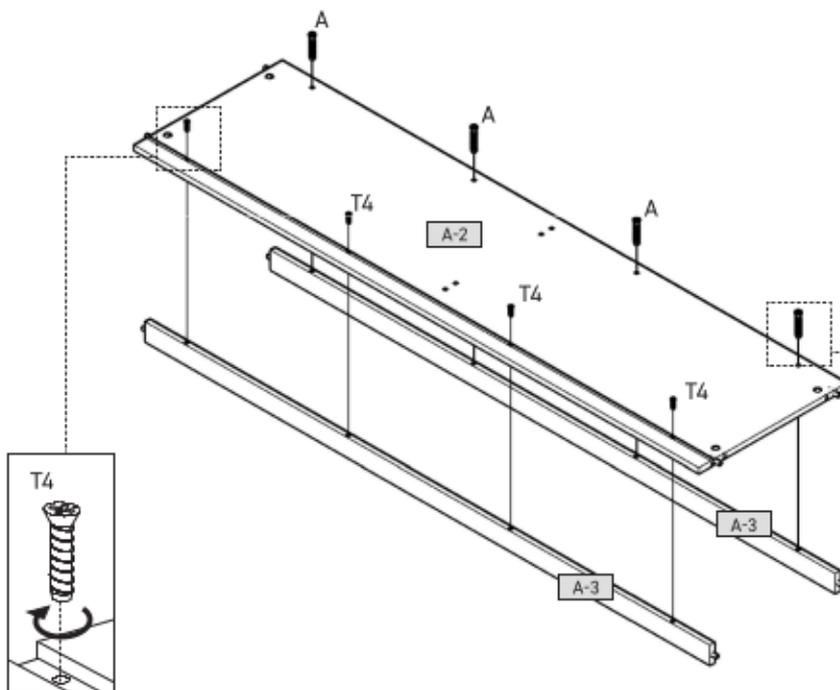
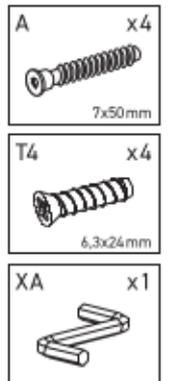





2

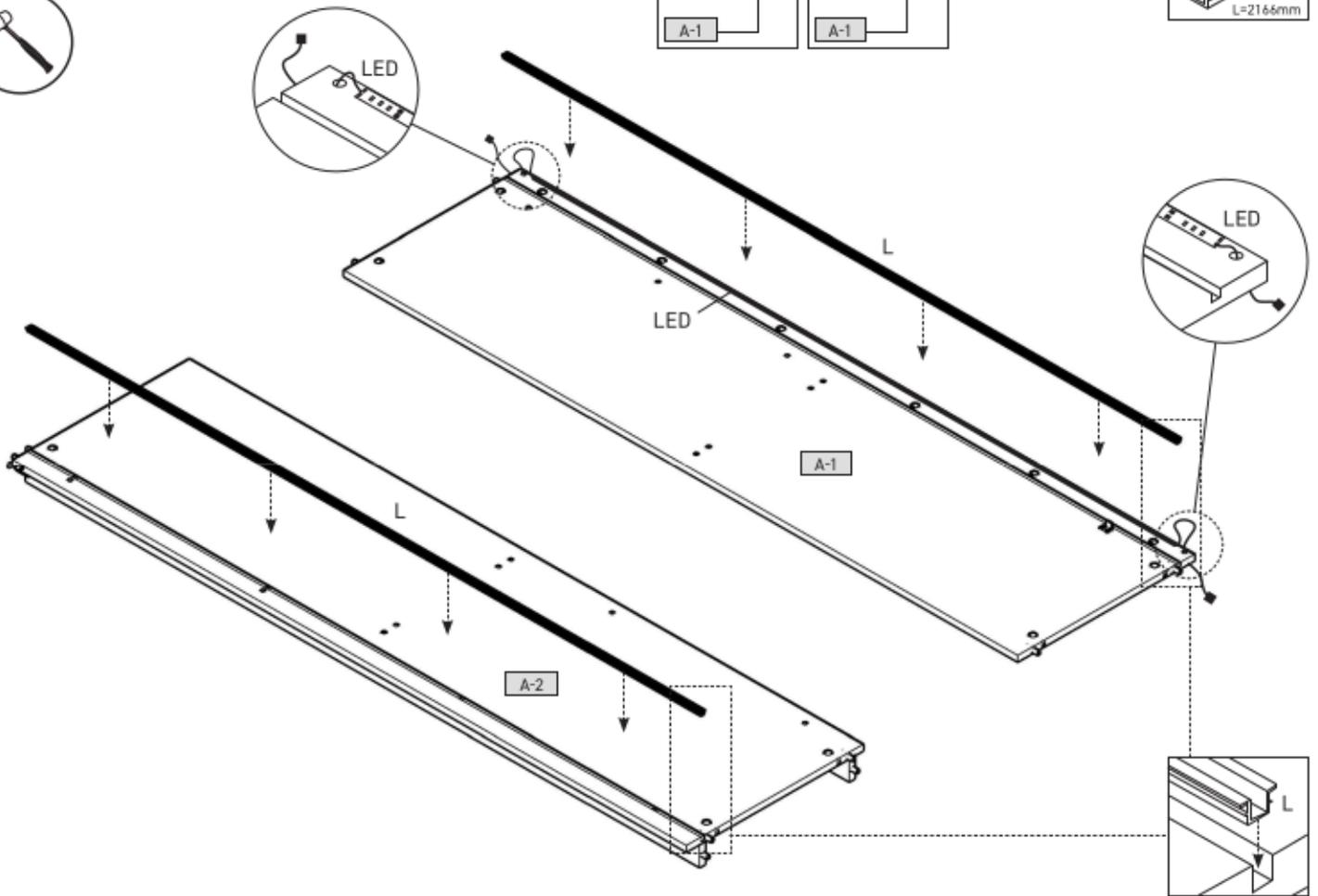
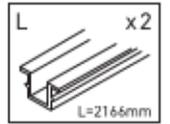
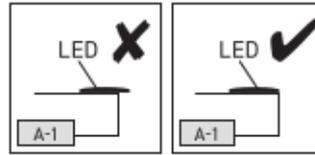


3

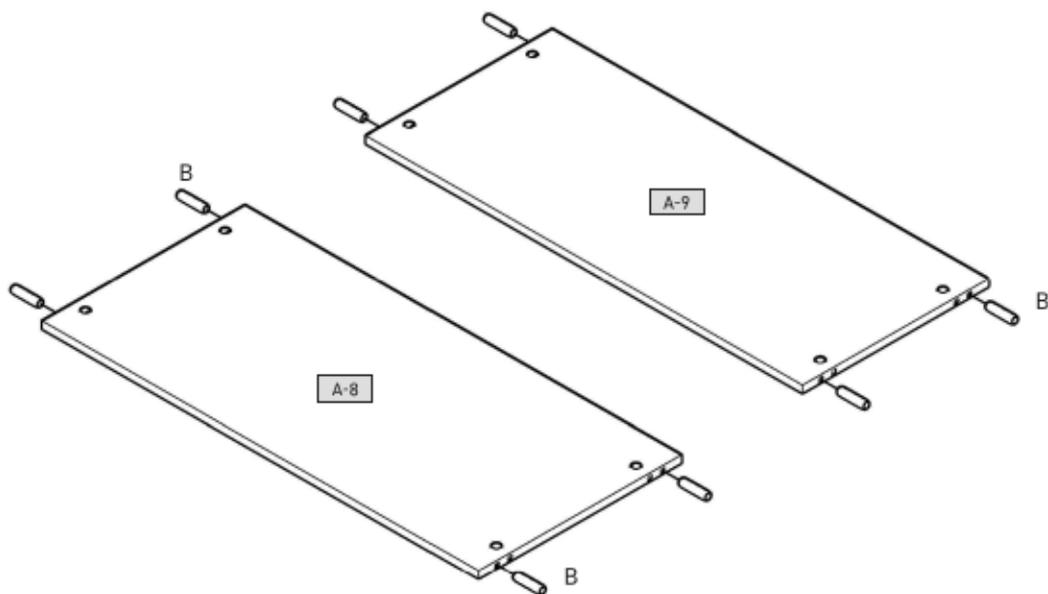
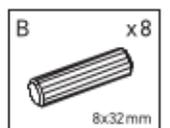




4

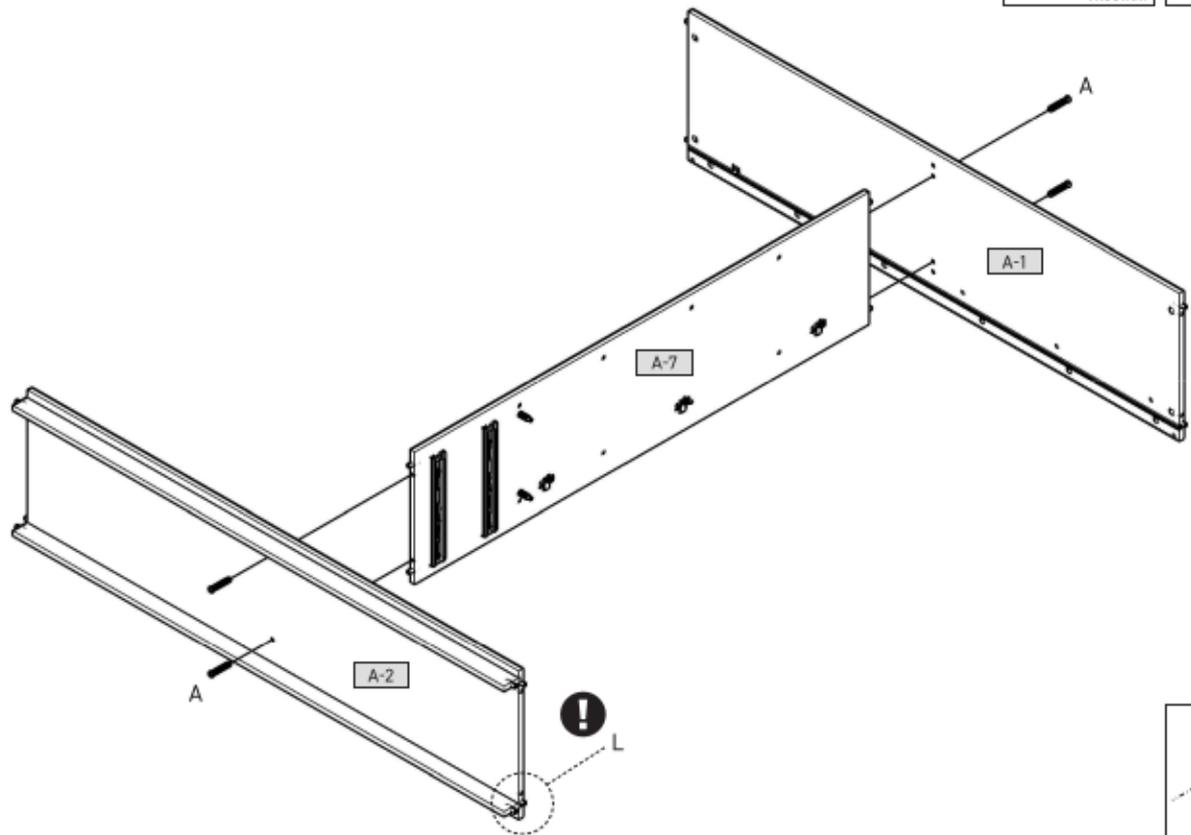
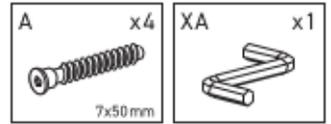


5

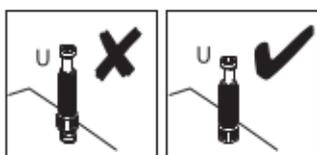
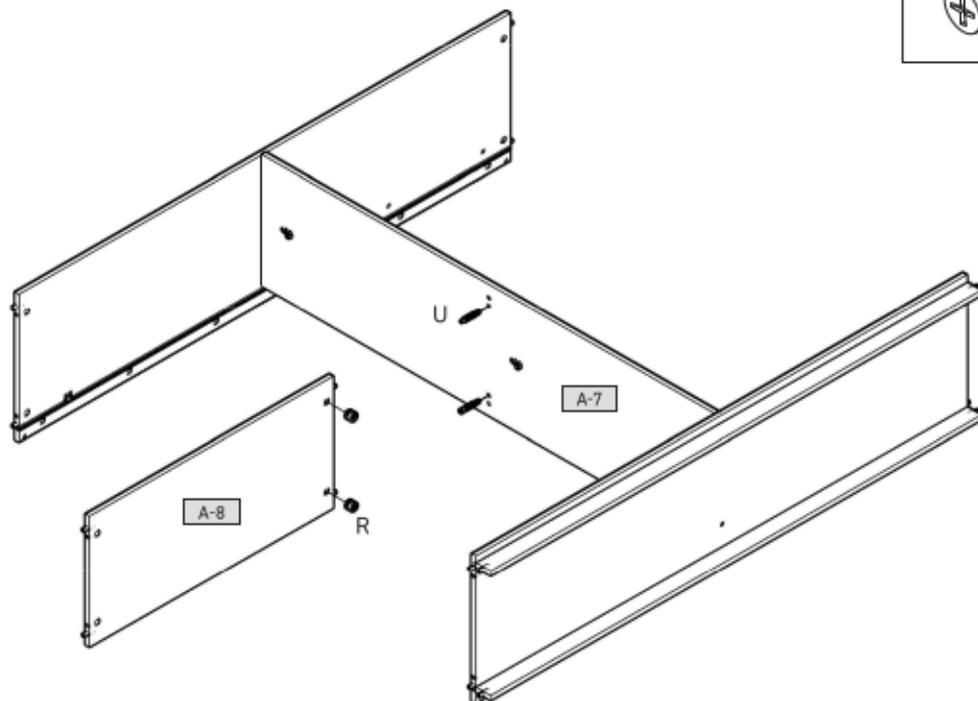
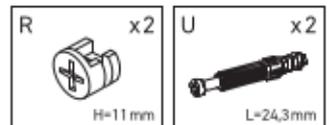




6

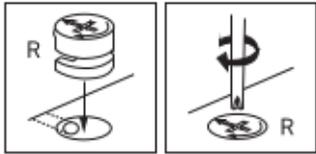
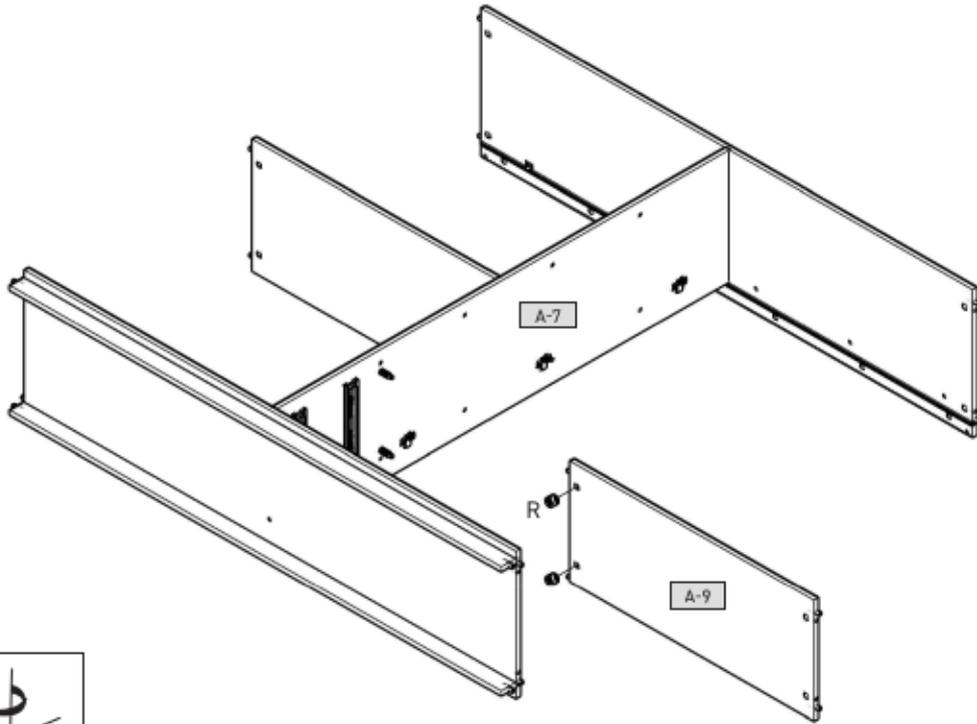
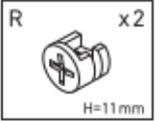


7

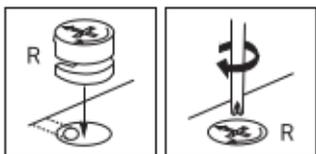
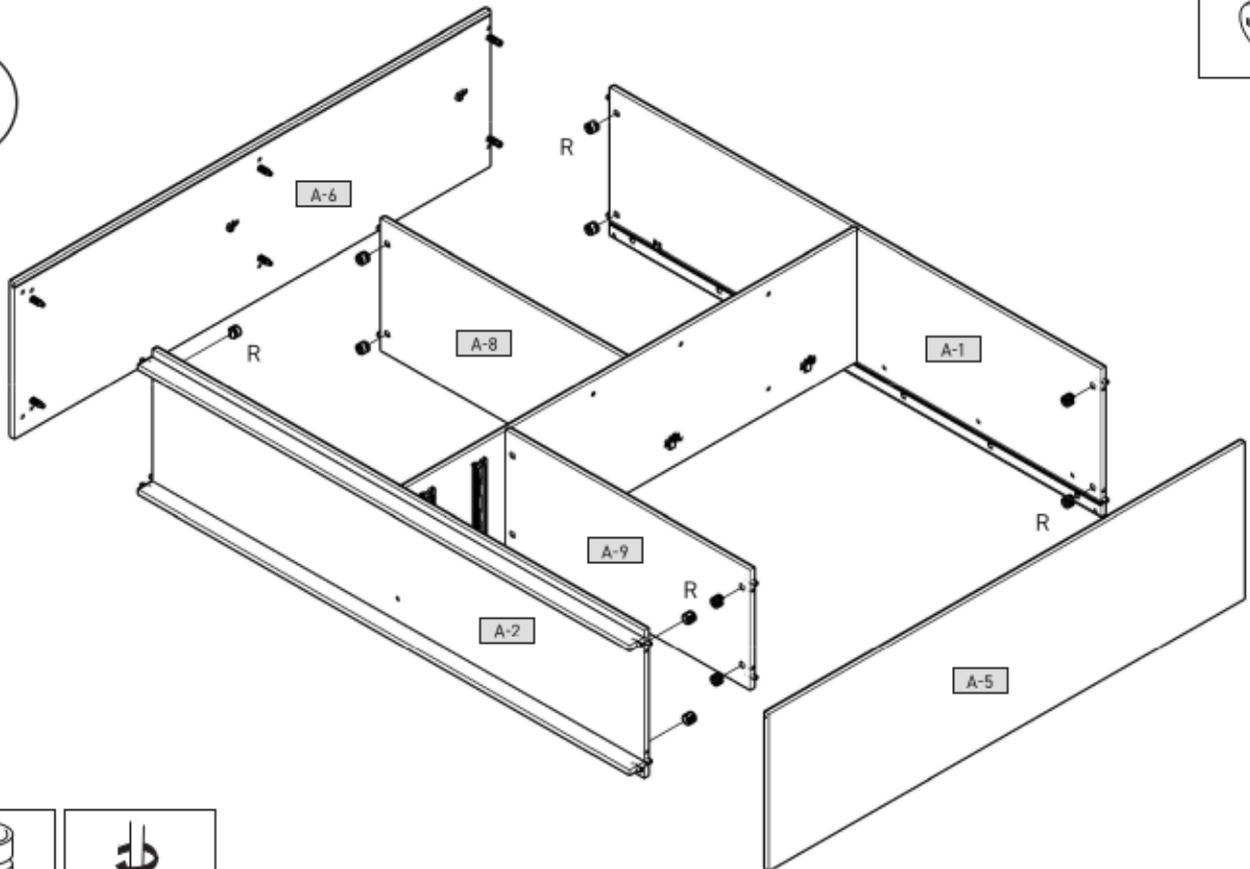
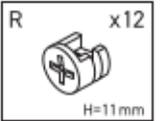




8

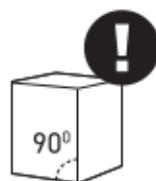
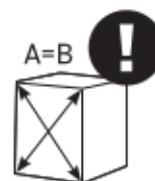
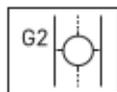
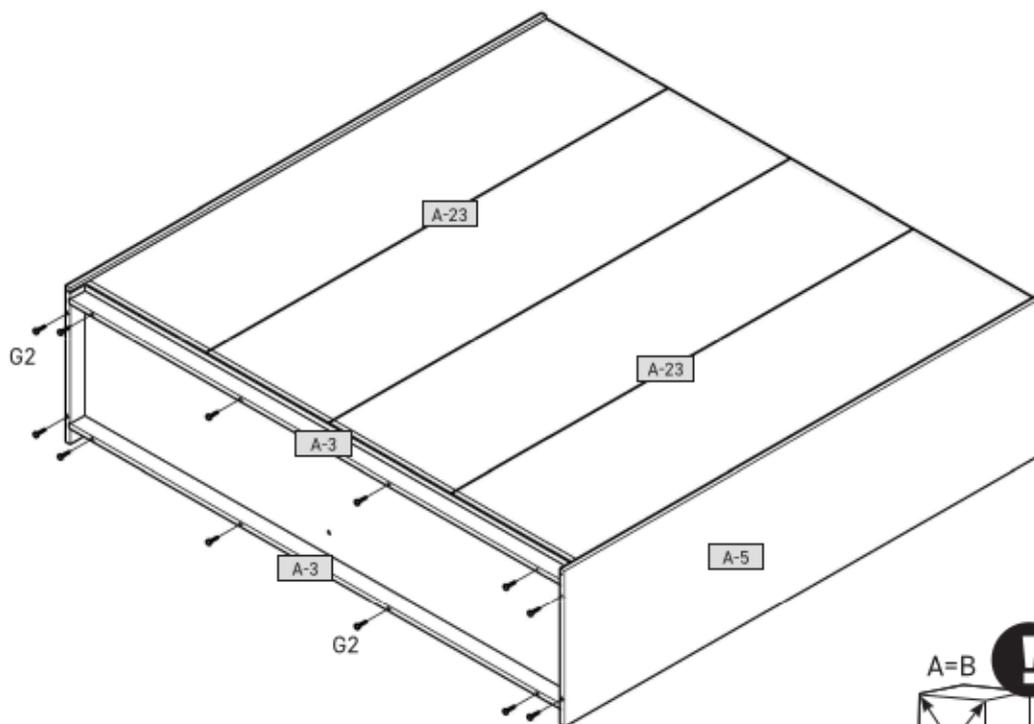
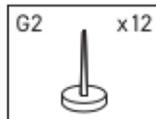


9

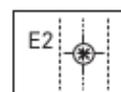
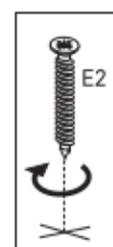
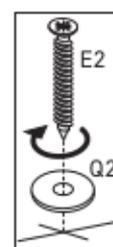
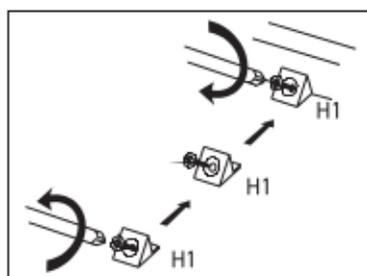
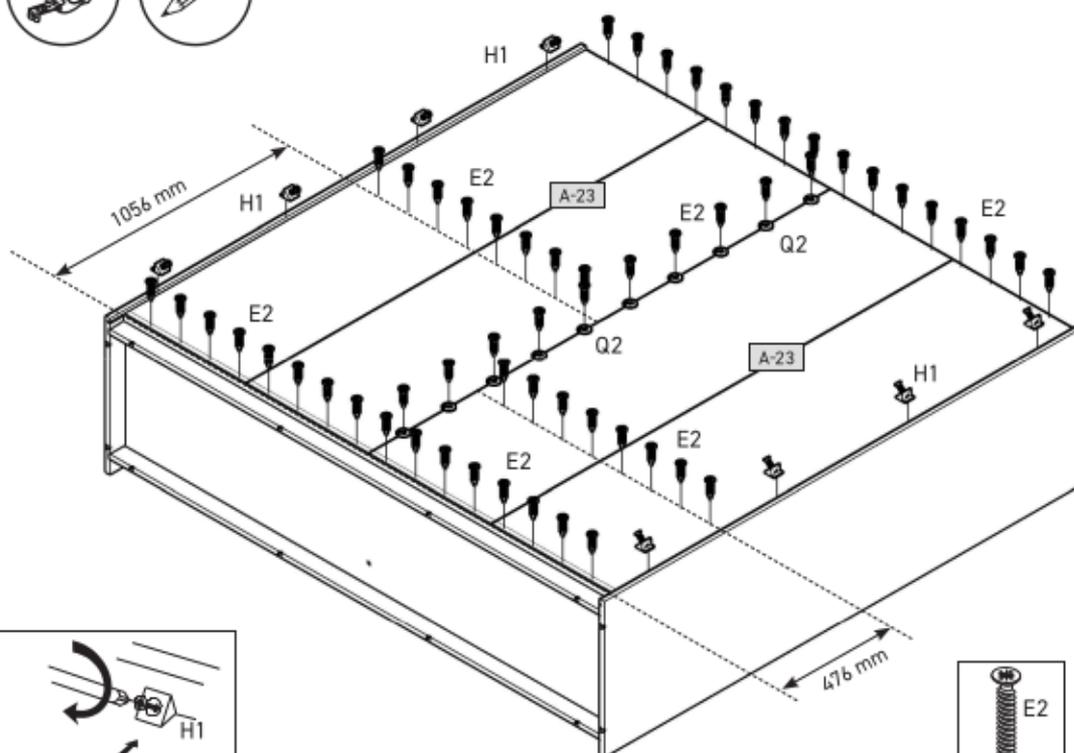
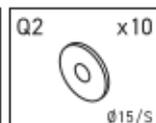
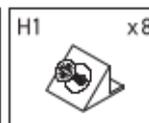




10

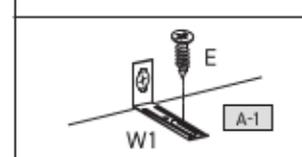
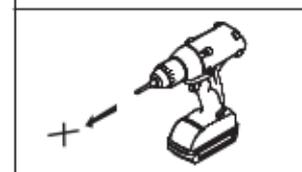
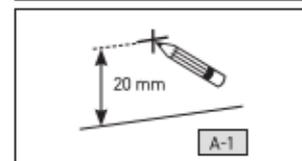
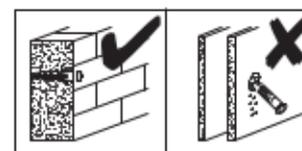
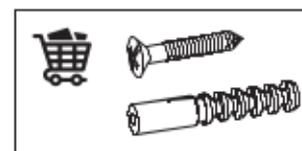
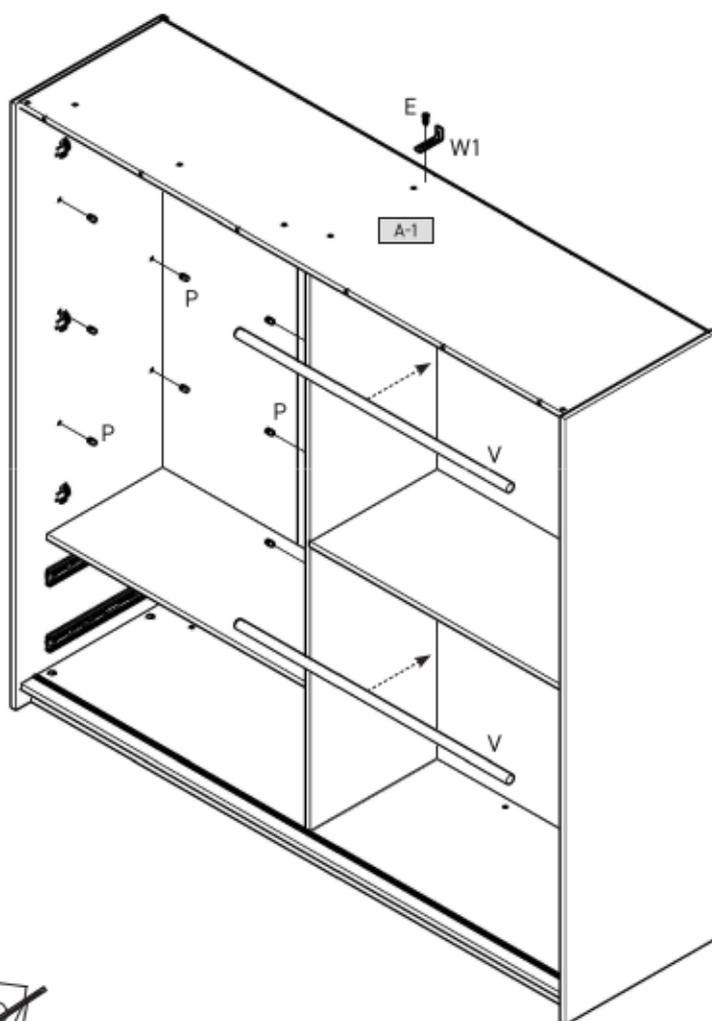
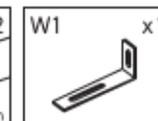
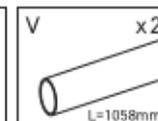
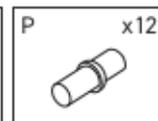
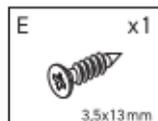
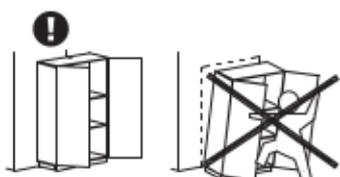
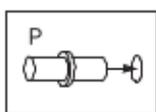


11

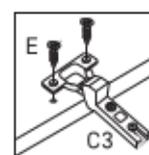
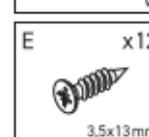
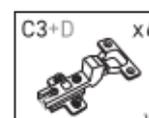
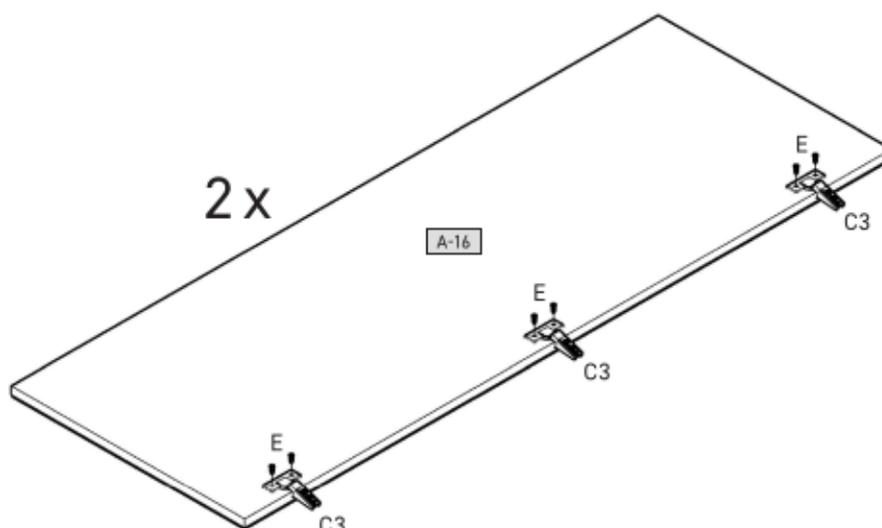




12

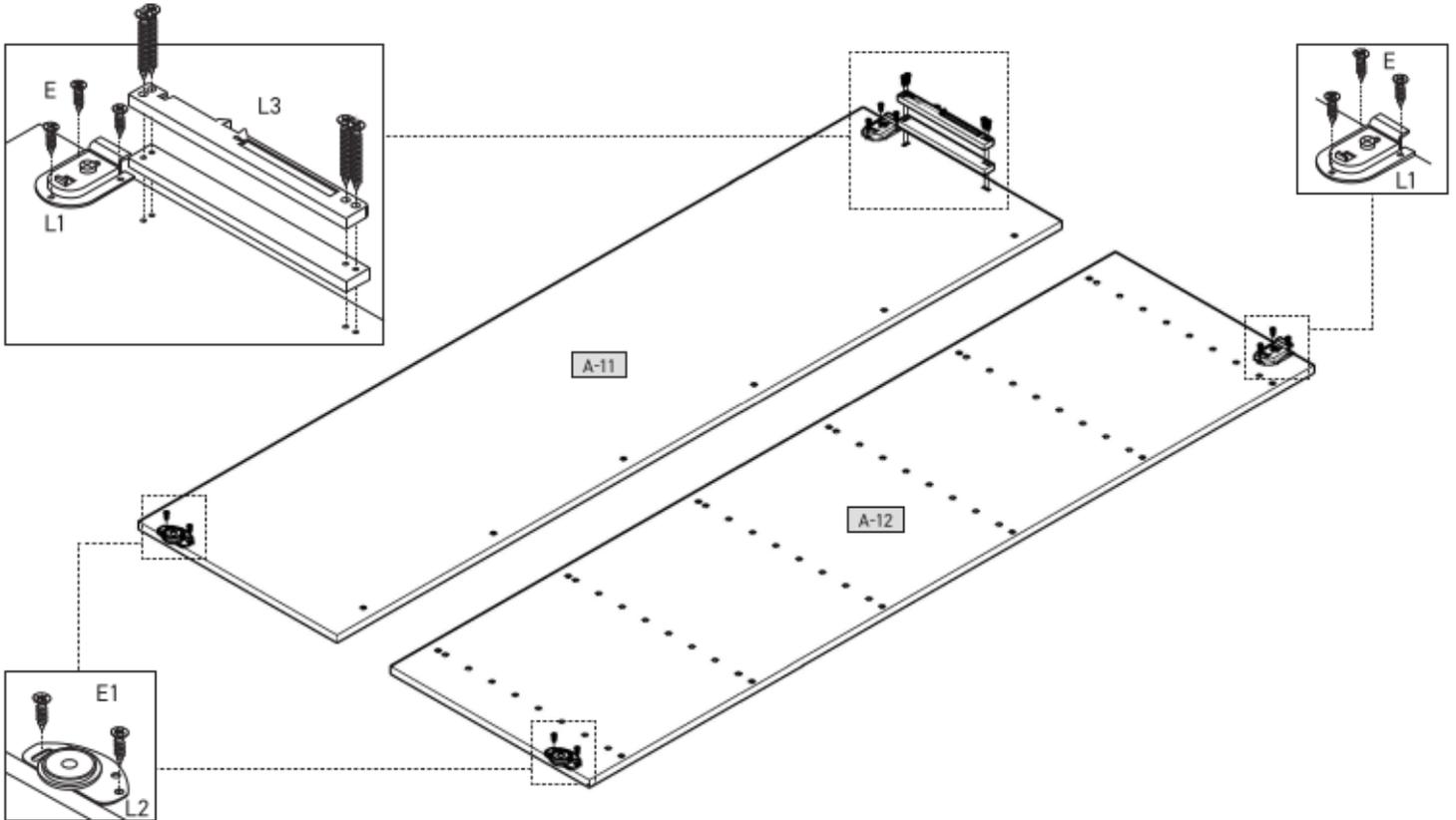
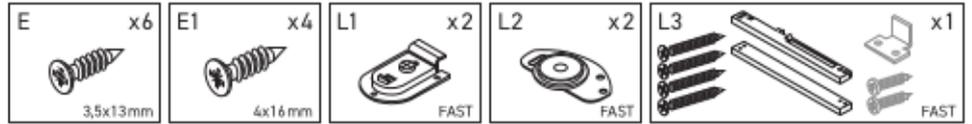


13

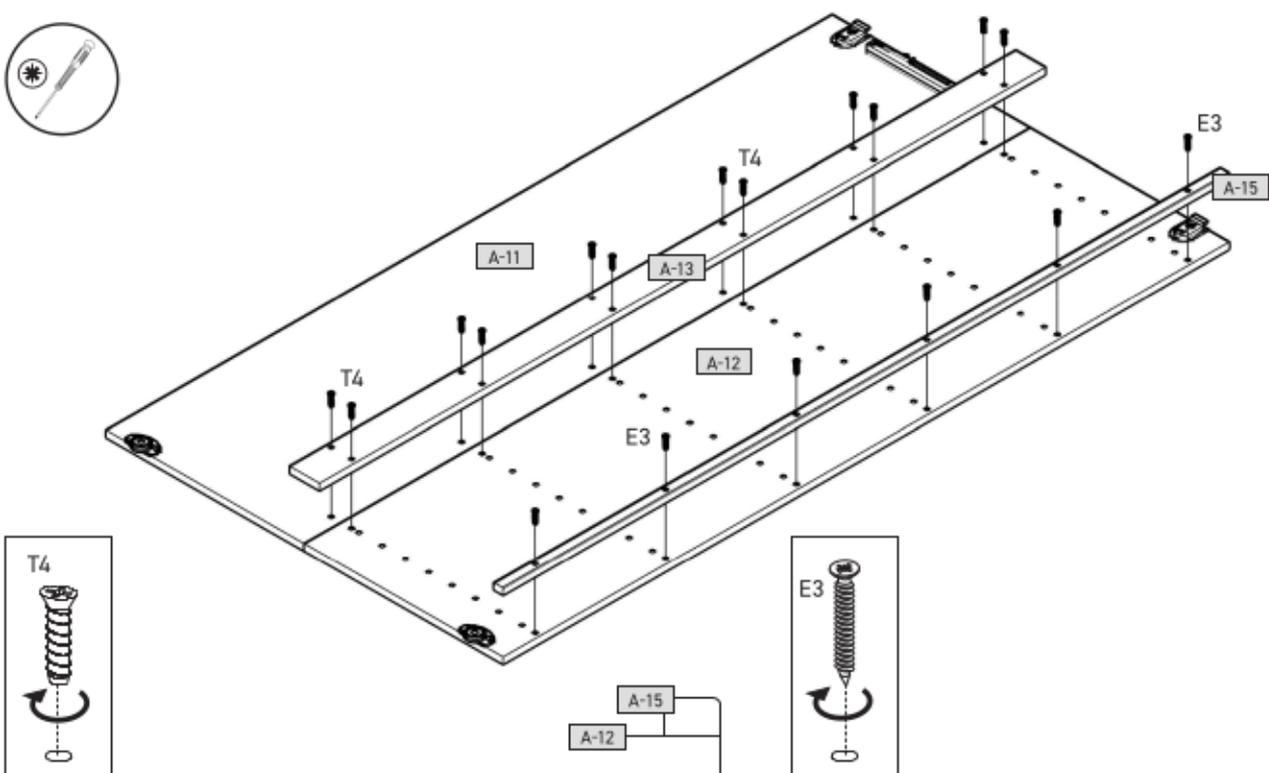
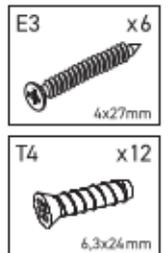




14

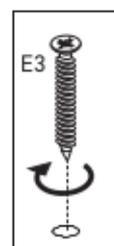
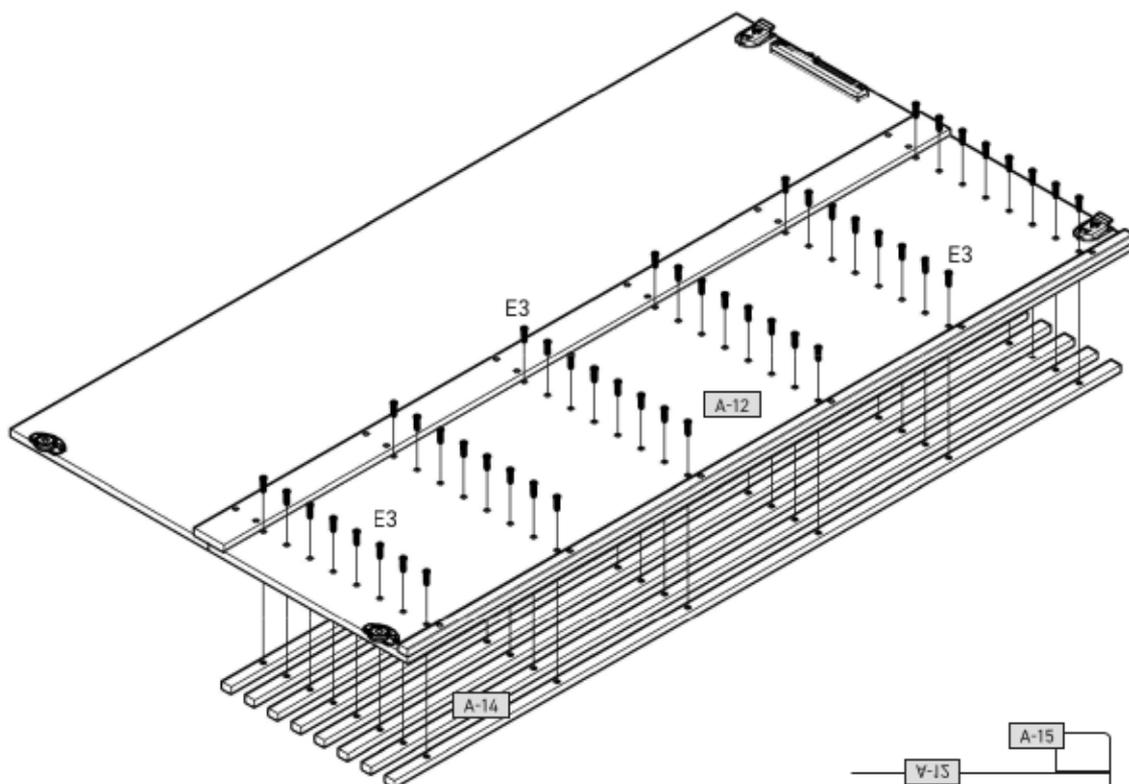
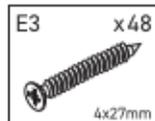


15

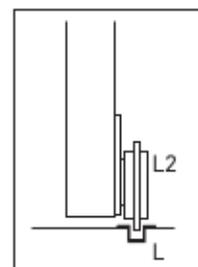
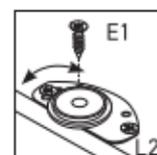
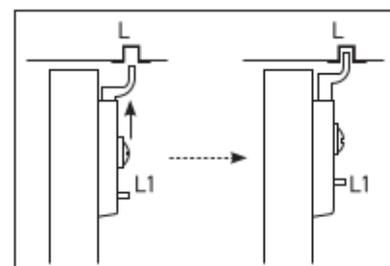
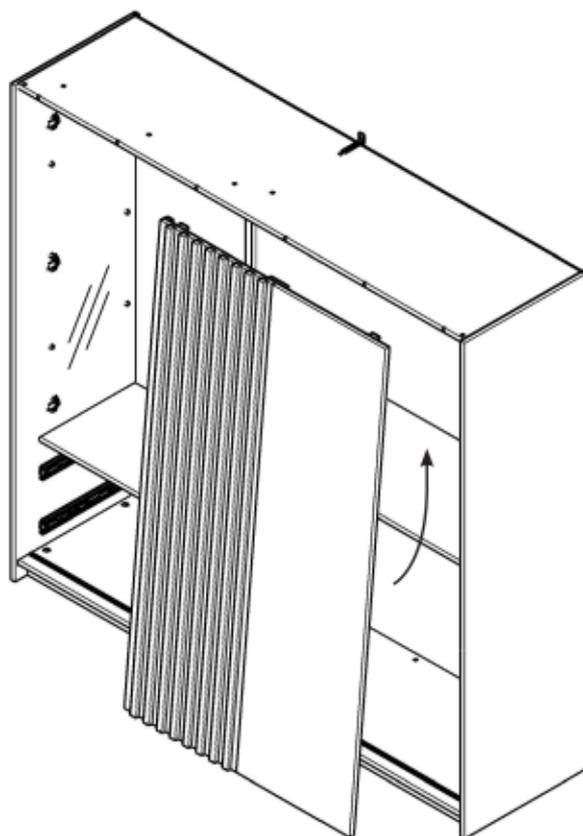
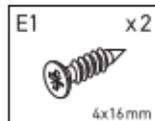




16

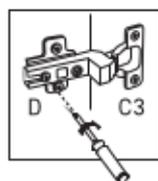
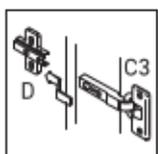
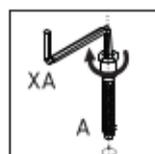
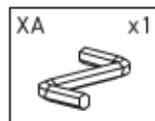
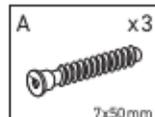
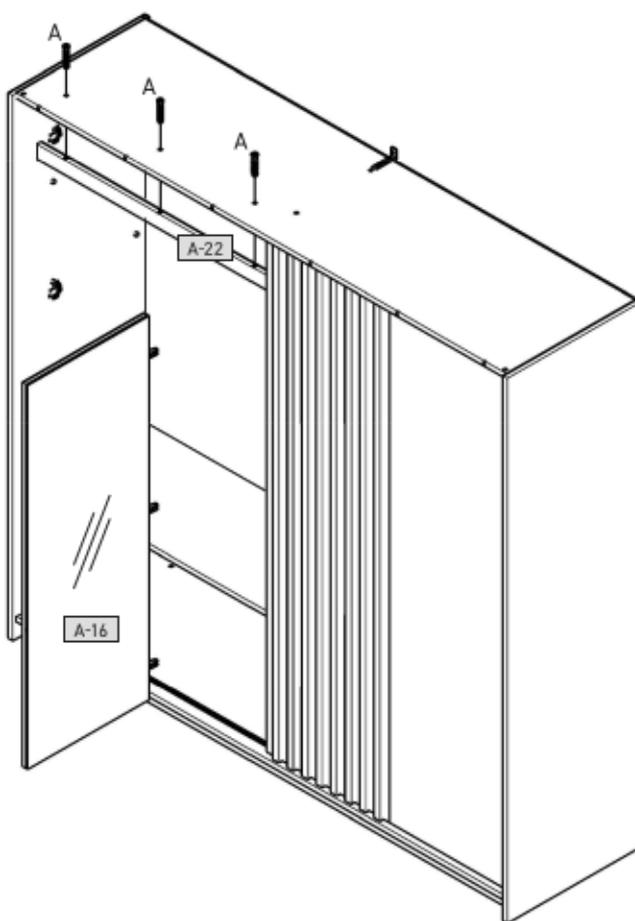
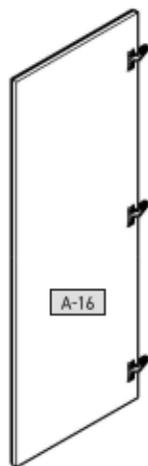


17

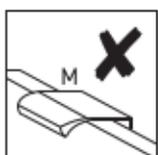
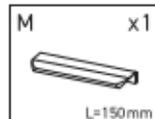
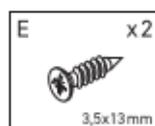
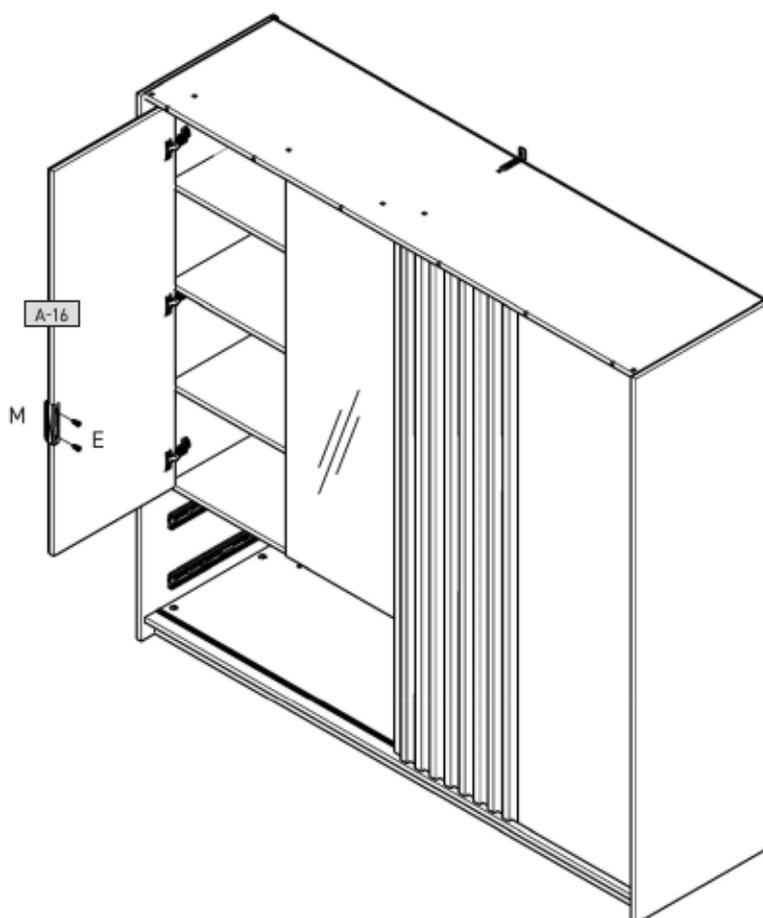
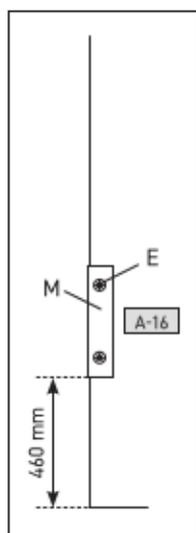




18

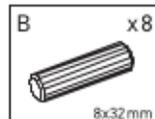
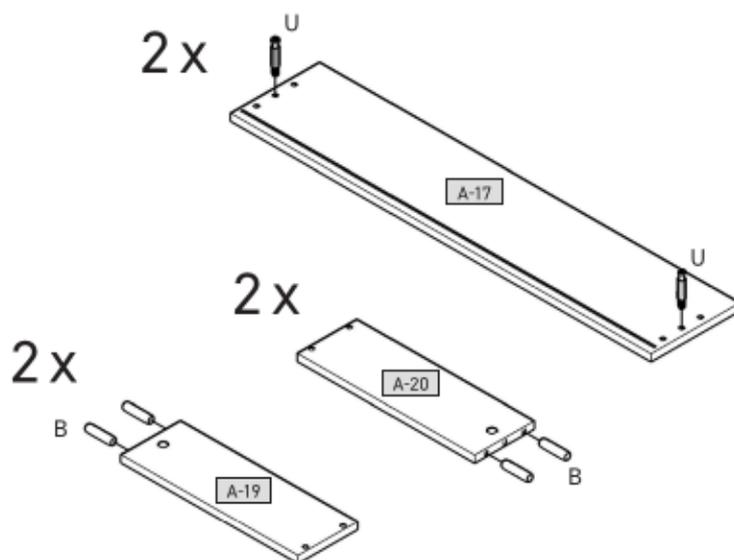


19

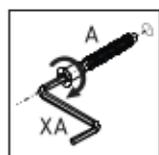
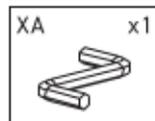
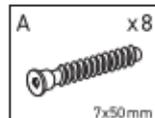
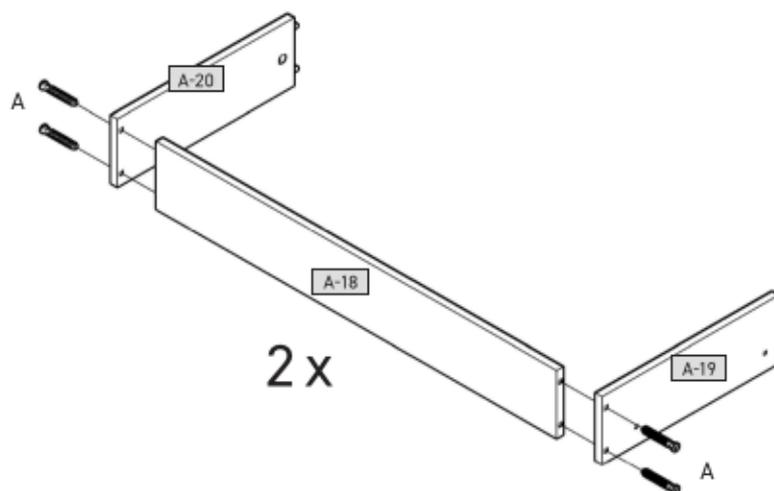




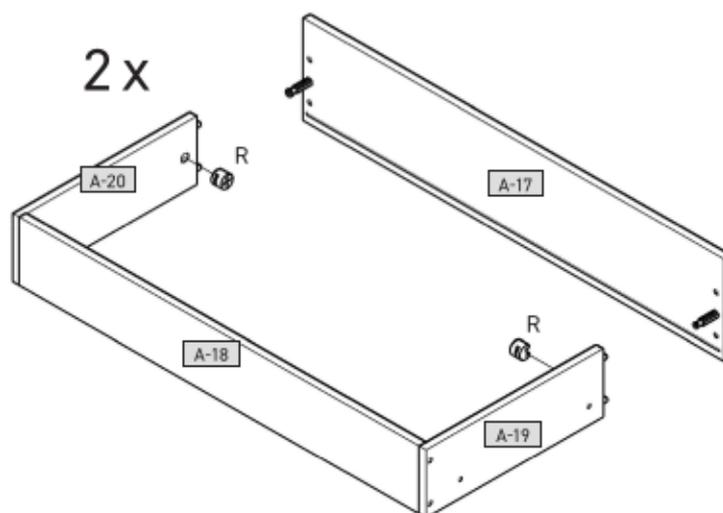
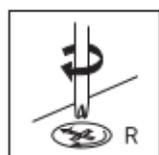
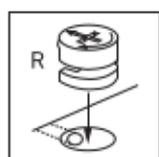
20



21

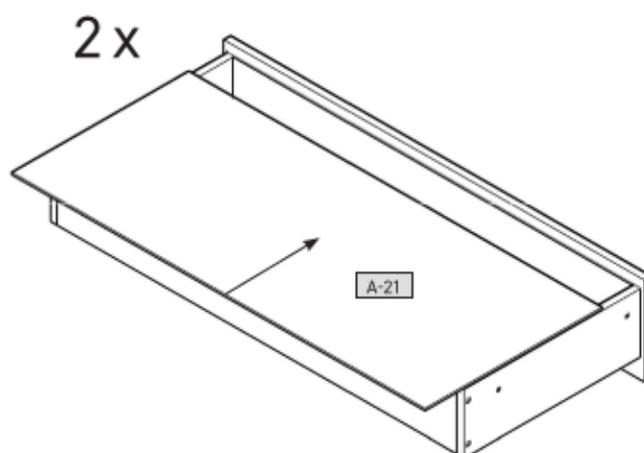


22

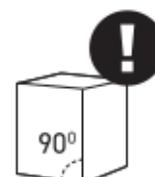
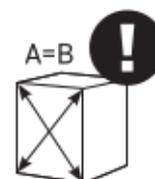
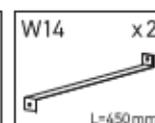
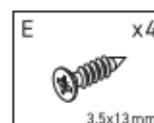
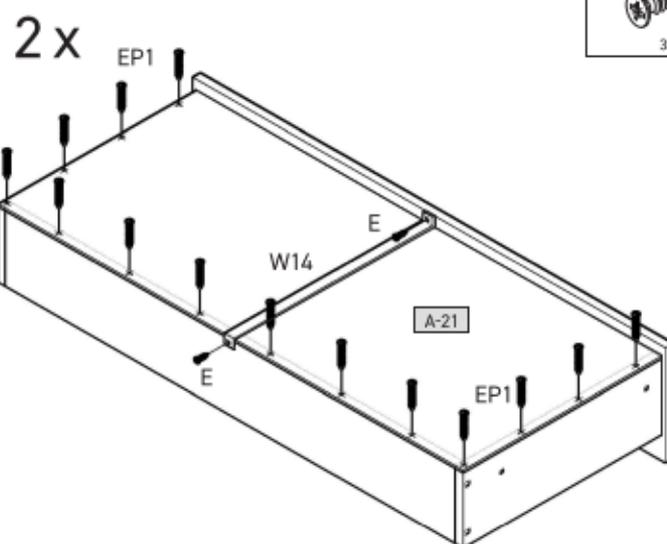
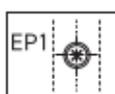
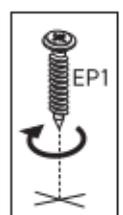




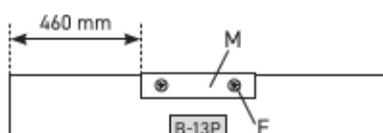
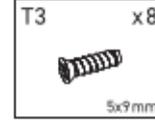
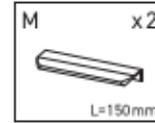
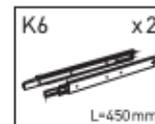
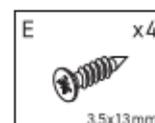
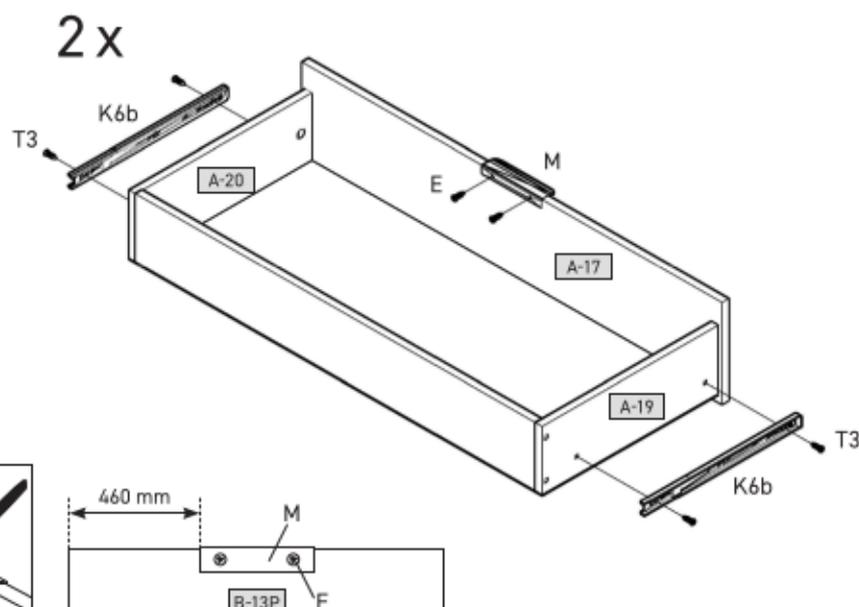
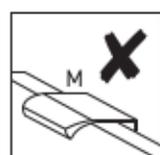
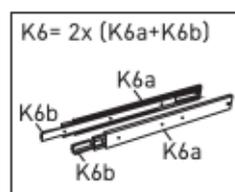
23



24

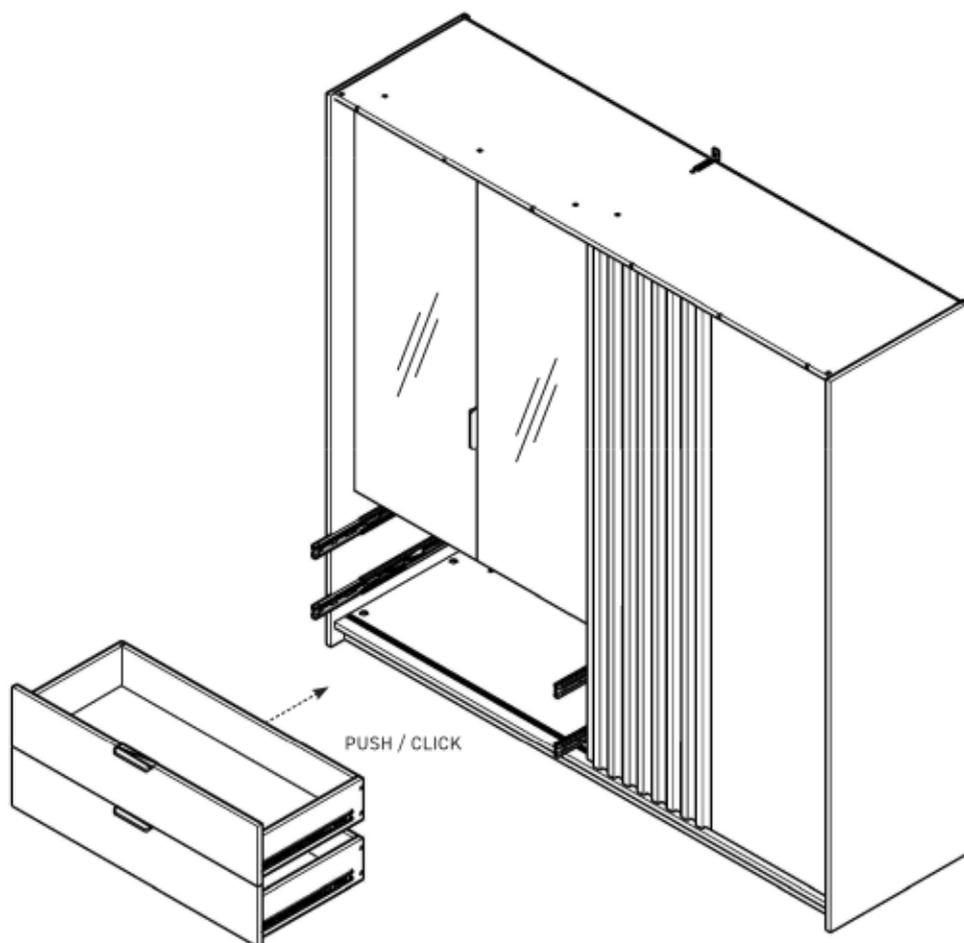


25

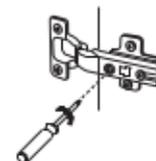
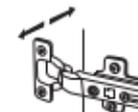
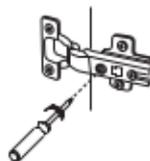
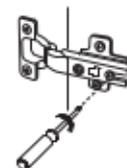
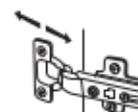
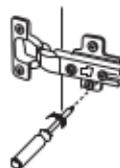
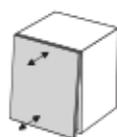
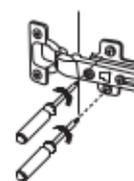
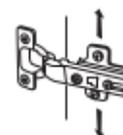
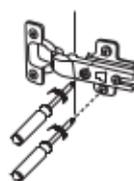
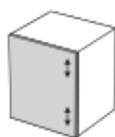
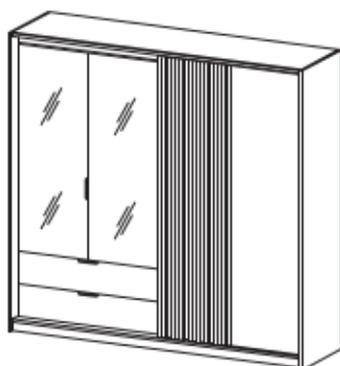




26

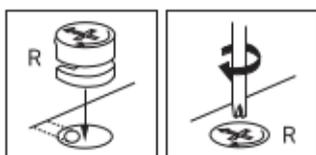
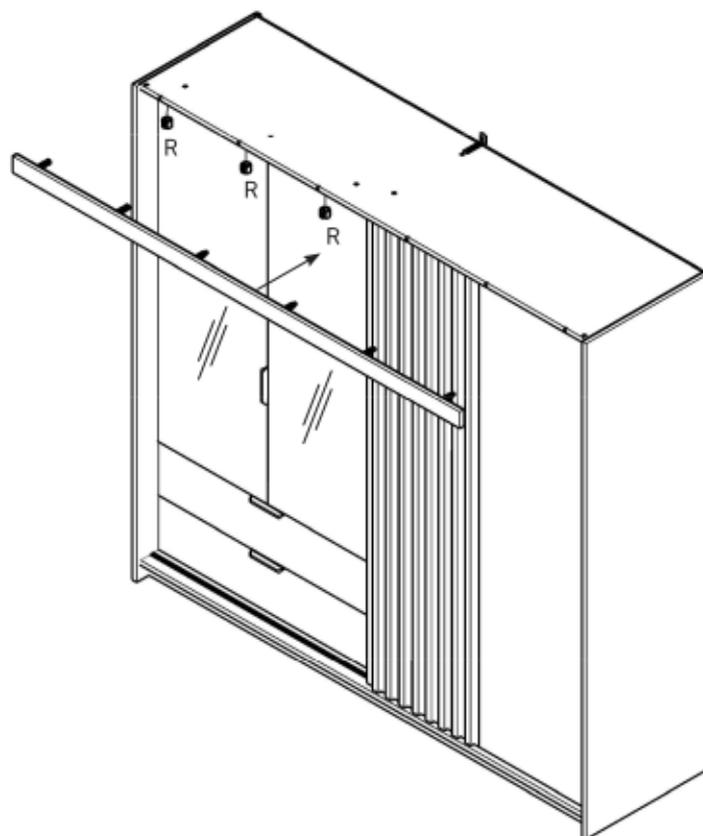
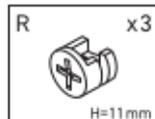


27

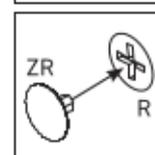
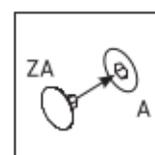
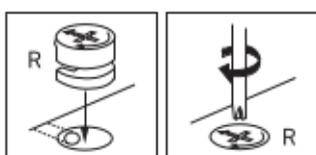
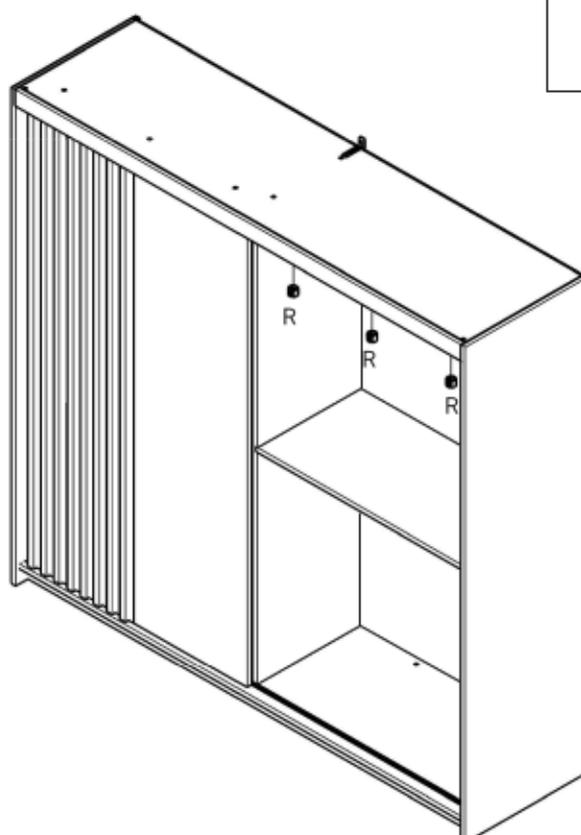
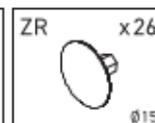
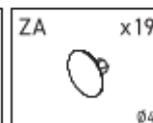
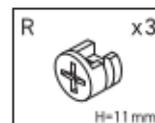


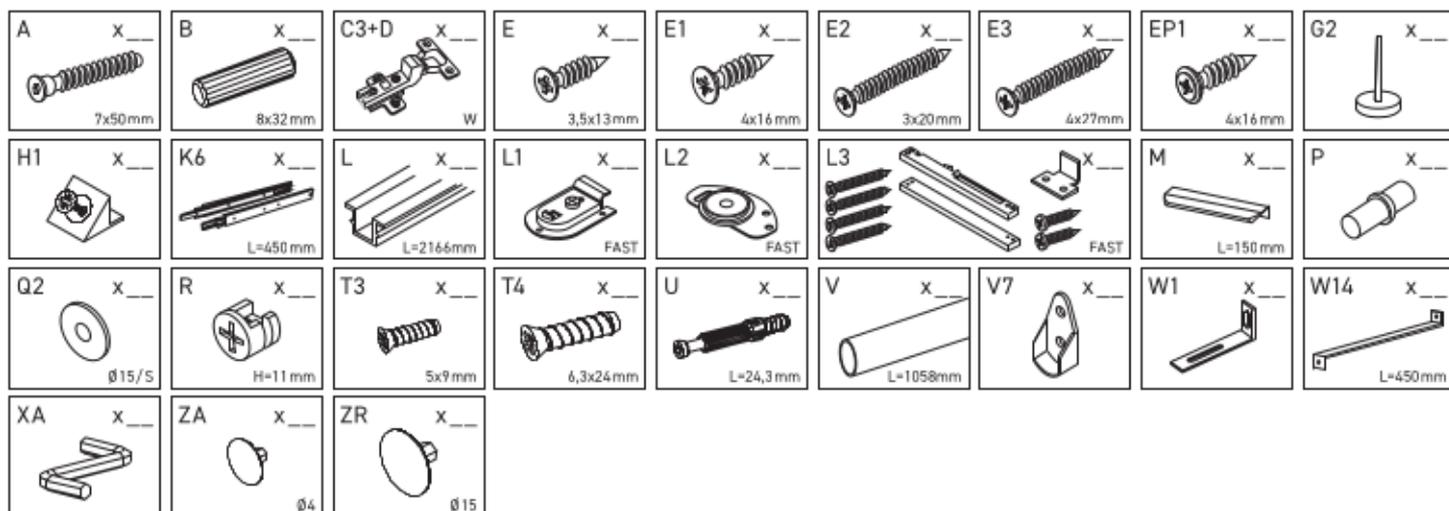


28

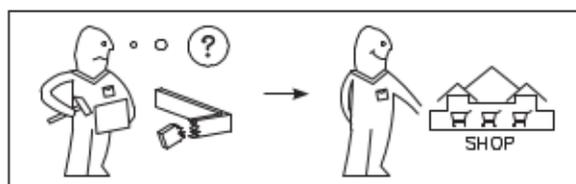
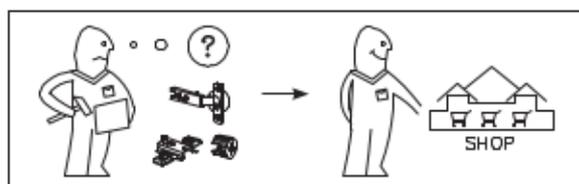
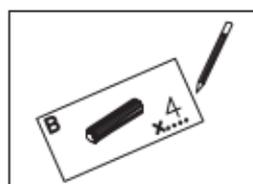
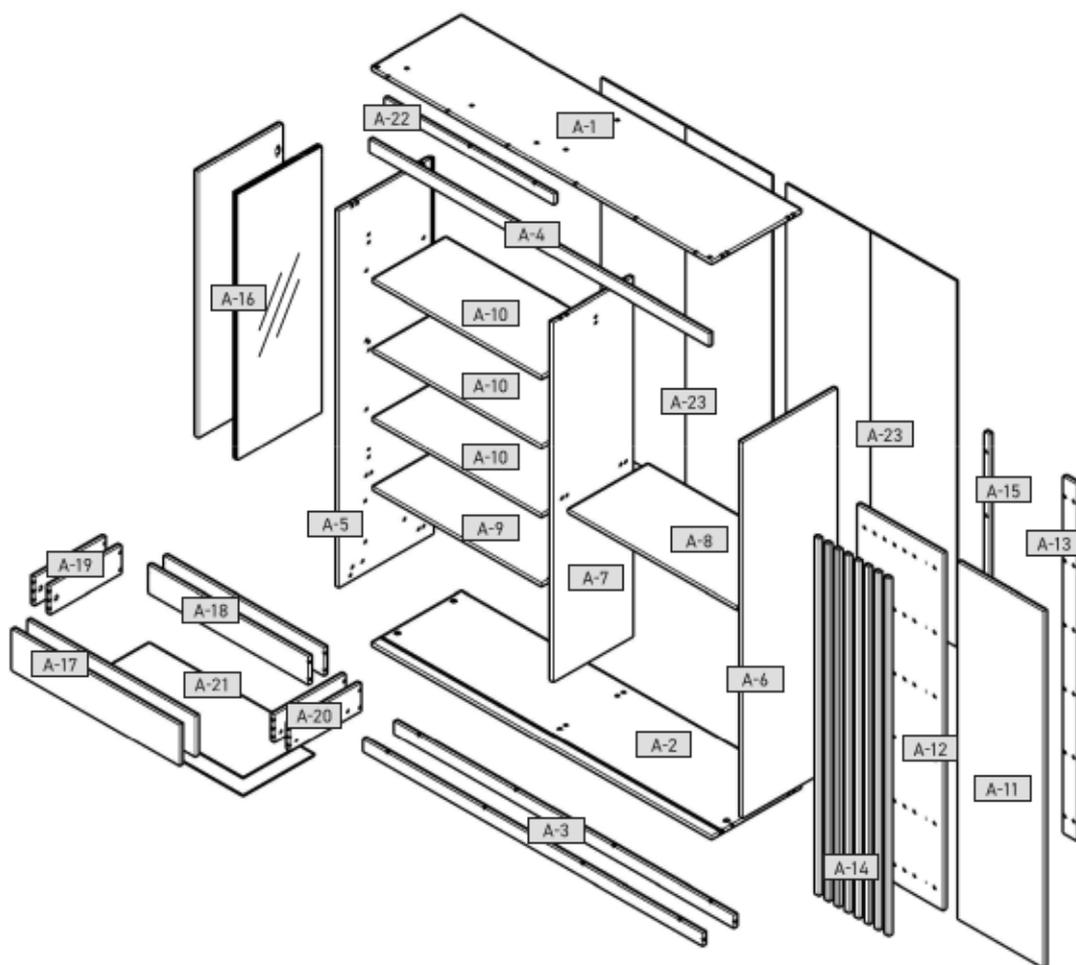


29





A-1	2168	568	16	x 1	2/5
A-2	2168	568	16	x 1	2/5
A-3	2168	65	16	x 2	2/5
A-4	2168	65	16	x 1	2/5
A-5	2100	600	16	x 1	1/5
A-6	2100	600	16	x 1	1/5
A-7	2003	505	16	x 1	1/5
A-8	1076	505	16	x 1	3/5
A-9	1076	463	16	x 1	3/5
A-10	1076	463	16	x 3	3/5
A-11	544	1990	16	x 1	4/5
A-12	544	1990	16	x 1	4/5
A-13	80	1990	16	x 1	2/5
A-14	24	1990	16	x 8	4/5
A-15	24	1990	16	x 1	4/5
A-16	533	1480	16	x 2	5/5
A-17	1070	225	16	x 2	2/5
A-18	1020	150	16	x 2	4/5
A-19	450	150	16	x 2	4/5
A-20	450	150	16	x 2	4/5
A-21	1050	456	3	x 2	3/5
A-22	1076	53	16	x 1	3/5
A-23	1090	2032	3	x 2	1/5



Sevgili Müşterimiz,

Siparişiniz için çok teşekkür ederiz! Doğal ahşap malzemenen yapılmış bir mobilya aldığınızda, parnak veya mat plastik kaplama da olsa – her mobilya parçasının kendine özgü özelliği vardır.

Ayrıca, doğal ahşap mobilyaları, küçük parçaları gibi ahşap dokusu ve yapısı, mobilyanın her ayrı parçasının ayrı cekiğiğinin bir parçasidir.

Mobilya, doğal ahşabın kalıcı hava ve nem dalgalandırılmasına maruz kaldığında, nadir de olsa çatlak veya renk değişimleri yaşayabilir. Bu değişimler, ahşapın doğal özelliğidir ve her zaman için de azaalır.

Bu değışiklikler ahşap gibi doğal hammaddelerle normal bir sürece.Bu kitapçık, mobilyanızı uzun yıllar bakılmaksızın her bakım bakım için uygun verecektir.

Temel olanak:

Mobilyanın üzerime sıcak nesnelere koymayın. Mutfak mobilyanızın üzerime doğrudan koymayın. Döşülen ve sıvıları derhal bezle silin. Vitrallerin ve baglanti elemanlarının siki olup olmadıklarını, periyodik olarak kontrol edin.

Doğal ahşap mobilyada ahşabın tipik, aromatik kokusu her zaman kalitesinin bir kanıtıdır. Doğal reçyeden kaynaklanan parfak notkalar, kuru, tiftiksiz bir bez ile öğesmelik kumaş malzemeyle başlangıca gidertmeyin hafif bir koku bırakabilir.

Ayrıca diğer ahşap, lakle, deri veya diğer malzemeler kullanılır. Bu süred kendiginde kaybolacaktır. Bu süred hizlanırmak isterseniz, başlangıca ortami daha sık havalandırın ve/veya mobilyayı biraz sık katgınız su ile silatiğiniziz bir bez ile silin.

Bu bakım talimatları dikkatlice izleyin.

Sunta mobilya malzemesinin bakımı

Sunta malzemenen yapılmış mobilyanızın bakımı için, yumuşak, tiftiksiz bir bez veya güden kullanın. Hafif nemli bir bez ile yüzeyi temizleyin. Hafif nemli bir bez kullanın.

elektrik süpürgesi: Hortum ağız ve fırçalay yüzeyi çizebilir.

buharlı temizleyici: Suyun yüzeyi üzerime buhar olarak uygulanması sağlayan yüksek basınç ve ısı ile, mobilya hasar görebilir veya ayrılablr.

Örün Geliştirme Departmanı

S namluclunmısa pembelemeleri,
kollektivni razrabotchikov

Dragi clienti,

vă mulțumim pentru comanda dvs.! Indiferent dacă eți achiziționat o piesă de mobilier confecționată din lemn natural, o față de lucru infern sau o țesută masă din material plastic – fiecare piesă de mobilier are caracteristici complet speciale. Alături natura cât și structura lemnului, cum ar fi de exemplu micile noduri la mobila din lemn natural, constituie parte a specificului individual pentru fiecare piesă de mobilier.

Deoarece modalitățile de lemn natural este expusă variațiilor persistente de climă și umiditate, la niveluri suprafeței pot să apară modificări sporadice, cum ar fi de exemplu microcrisuri sau modificări ale culorii. De regulă, în decursul timpului se reduce strălucirea, iar saturarea culorilor crește – lemnul se închide la culoare. Modificările menționate reprezintă un proces normal în cazul materialelor naturale, precum lemnul.

Accesul broșurii vă oferă câteva sfaturi pentru întreținerea mobilierului dvs., astfel încât să vă bucurați de el timp îndelungat.

Reguli generale valabile:

Nu expizați pe mobilă obiecte fierbinți. Nu ampușcați luminării direct pe mobilier. Stergeți imediat lichidele vărsate. Verificați la intervale regulate poziția fermă a furcubitor și a feronierei. Mirosul tipic, aromatic al mobilierului din lemn natural reprezintă întotdeauna o garanție a calității.

Lichidele de culoare deschisă de la noduri apar primar o țesută naturală a rășinii la suprafața și pot fi înlăturate cu o cârpă uscată, care nu lasă scame. Și în cazul altor materiale din lemn, peale, lacurile sau țesăturile persistă în mod inevitabil la încorporat un miros propriu ușor. Aceste mirosuri dispar în timp de la sine. Dacă dorți să contribuți la acest lucru, aerisiți mai des la început și/sau ștergeți mobila cu puțină apă și oțet.

Păstrați aceste instrucțiuni în conștiință optimă.

Indicații pentru întreținerea mobilierului din material fibrolemnos

Pentru întreținerea mobilierului din materiale fibrolemnoase, vă recomandăm să utilizați în mod optim o cârpă moalecare nu lasă scame sau o bucată de piele tabărică de șters. Ștergeți suprafața cu puțină apă.

Reguli generale valabile: Vă rugăm să nu utilizați în niciun caz următoarele substanțe sau mijloace de curățat: cârpe din microfibre sau țesături de curățat. Accesarea conținutului adresă micilor particule abrazive care pot zgâria suprafețele; substanțe chimice corosive, precum și solvenți sau substanțe de deterenereze suprafețele.

curățat abrazive: Și accesate pot să praf de curățat, bureți din fibră de oțet sau răzuitoare. Accesate pot să deterenereze suprafețele în așa măsură, încât nu mai este posibilă reconștinerea lor.

aspiratoare: Duzele și perile pot zgâria suprafețele.

curățătoare cu abur: Suprafețele expuse la presiune și temperatură excesivă s aburului, pot să se deterenereze sau chiar se pot distaca de pe suportul de bază.

Departamentul dvs. de creație produce

Vážená zákaznice, vážený zákazník,

děkujeme za Vaši objednávku! Jedno, zda jste zakoupili nábytek vyrobený z přírodního dřeva, čelo s vysokým leskem nebo matné plastové čelo – každý kus nábytku má své zcela speciální vlastnosti. Také kvalita a struktura dřeva, jako například menší uzly v nábytku z přírodního dřeva, jsou součástí individuálního vyzarování každého jednotlivého kusu nábytku.

Protože je nábytek z přírodního dřeva vystaven neustálým změnám klimatu a vlhkosti, mohou se ojediněle vyskytnout změny v povrchu jako např. výskoky thliny nebo změny barvy. Svlástost všeobecně během času klesá a svítlost barvy se zvyšuje – dřívou tmavě.

Jako dřevěné změny jsou u přírodního materiálu uvedeno normální proces. Tato knižkačka Vám poskytne několik tipů pro péči o Váš nábytek, abyste se z něho mohli radovat dlouhou dobu.

Zásadné plati:

Nepokládajte na nábytek horké predmety. Nestavte sviečky priamo na nábytek. Rozlíďte kapalnú inžed v nábytku. V pravidelných intervaloch kontrolujte, zda jsou pevně utažené šrouby a kování. Typická, aromatická vůně dřeva je důkazem nábytku z přírodního dřeva v žádném kváliti.

Čistoty místa u suku vznikají přirozeným únikem pryskyřice a mohou se přeleštit suchými hadříkem, který nepouští vlákna. Také u jiných dřevních, lakovaných, kožených nebo taburoných materiálů je slabší vůně/zápach na začátku nevyměnitelný. Tyto vůně/zápachy zmizí po nějaké době samy. Pokud tomu budete chtít napomoci, větrejte na začátku častěji a/nebo nábytek lehce otřete vodou z trochou octa. Tyto pokyny dobře uschovejte.

Pokyny pro péči o nábytek z deskových materiálů

Při péči o Váš nábytek z deskových materiálů použijte nejlepe měkky hadřík, který nepouští vlákna, nebo koženýhadřík. Povrch otřete navlhčeným hadříkem. Zásadně plati: V žádném případě nepoužívejte následující čisticí prostředky: hadříky s mikrovlákny nebo samočisticí houbičky. Často obsahují jemné abrazivní částice, které mohou vést k poškřabání povrchu.

silné chemické substance z abrazivní čisticí prostředky a rozpouštědla. Rovněž mohou poškodit povrchy. **abrazivní prášek, ocelovou vlnu nebo drátěnky.** Znídi povrch tak, že jeho oprava již nebude možná; **vyssavač.** Třysky a kartače mohou poškřabápovrchy.

parní čistěče.

Povrchy může poškodit vysoký tlak a žárování páry nebo dokonce může dojít k jejich uvolnění od podkladů.

Váše oddělení vývoje nových výrobků

Vážení zákazníci,

vďaka za vašu objednávku! Bez ohľadu na to, či ste si zakúpili nábytok vyrobený z prírodného dreva s vysokým leskom alebo matným povrchom, alebo s inými druhmi dreva, každá časť nábytku má svoje vlastné špecifické vlastnosti. Také kvalita a štruktúra dreva, ako napríklad menšie brvy pri nábytku z prírodného dreva, sú súčasťou individuálneho vyzarovania každého kus nábytku.

Keďže je nábytek z prírodného dreva vystaven neustálym výkonom klimy a vlhkosti, môžu sa ojedinále vyskytovať zmeny v jeho povrchu, ako napríklad výskoky thliny a zmeny farby. Vo všeobecnosti sa svietlosť barvy s časom znižuje – dřívou tmavě.

Jako dřevěné změny jsou u přírodního materiálu uvedeno normální proces. Tato knižkačka Vám poskytne několik tipů pro péči o Váš nábytek, abyste se z něho mohli radovat dlouhou dobu.

Zásadné plati:

Nepokládajte na nábytek horúce predmety. Nestavte priamo na nábytek žiarne sviečky. Vyhnite kvapalnú inžedu v nábytku. V pravidelných časových intervaloch kontrolujte pevno utiahnutie skrutiek a kovania. Typický, aromatický pach dreva je prírodného materiálu. Táto knižkačka vám poskytne niekoľko tipov na starostlivosť o váš nábytek, aby ste sa z neho mohli dlho radovať.

Čistoty místa u suku vznikají přirozeným únikem pryskyřice a mohou se přeleštit suchými hadříkem, který nepouští vlákna. Také u jiných dřevních, lakovaných, kožených nebo taburoných materiálů je slabší vůně/zápach na začátku nevyměnitelný. Tyto vůně/zápachy zmizí po nějaké době samy. Pokud tomu budete chtít napomoci, větrejte na začátku častěji a/nebo nábytek lehce otřete vodou z trochou octa. Tyto pokyny dobře uschovejte.

Pokyny pro odětrovanie nábytku z drevovalených desiek

Prí pečii o váš nábytok z drevovalených desiek použijte najlepšíe mäkký hadrík, ktorý nepoušii vlákna, alebo koženýhadrík. Povrch otřete navlhčeným hadříkem. Zásadně plati: Nepoužívejte v žádnom prípade nasledujúce čisticie alebo ošetrovacie prostriedky: hadriky s mikrovlákny alebo samočisticie houbičky. Často obsahujú jemné abrazívne častice, ktoré môžu viesť k poškriabaniu povrchu.

silné chemické látky ako aj dťinuce čistiacie alebo lešticke prostriedky Rovněž mohou poškodit povrchy. **abrazivní prášek, ocelovou vlnu nebo drátěnky.** Znídi povrch tak, že jeho oprava již nebude možná; **vyssavač.** Třysky a kartače mohou poškřabápovrchy.

parní čistěče.

Povrchy může poškodit vysoký tlak a žárování páry nebo dokonce může dojít k jejich uvolnění od podkladů.

Váše oddělení vývoje nových výrobků

Kedves Vásárlónk!

Köszönjük a megrendelését! Függetlenül attól, hogy természetes fából vagy más anyagból készült fenyves vagy matt felületű bútor vásárolt, minden egyes bútor egyedi jellemzőkkel rendelkezik. A faanyagok és a szerkezetüknek egyedi jellemzői, pl. a kisebb ágak matt csöcsök, a természetes faanyagból készült bútoroknál minden egyes bútorunk egyedi megjelenést kölcsönöznek.

A természetes fából készült bútor folyamatosan ki van téve a hőmérséklet- és páratartalom-változásoknak, így annak felületén egyedi változások jelennek meg, mint például a felületesség és színváltozások. Alkalmasságában megállapíthatjuk, hogy a világosság és a színeltelenség az idővel csökken – általában szelődése miatt.

Ezek a változások a természetes alapanyagok, pl. a fa használata esetén teljesen normálisak. A kézikönyvecske célja, hogy pár ötletet adjon a bútor ápolásához, hogy annak használatait hosszán élvezhesse.

Általános utasítások:

Ne tegyen forró tárgyat a bútorra. Ne tegyen gyertyát közvetlenül a bútorra. A kifolyó folyadékot azonnal törölje fel. Rendszeresen időközönként ellenőrizze a csavarok feszesességét és az alátételeket. A természetes fából készült bútorok arconás fa illata a minőség jele. A göcsönként látható világos foltok a természetes anyagáztatás okozza, amit egy száraz, szomszemes ronggyal törölhet le és polírozhat.

A fa, a lakk-, a bőr- és a kárpitanyagok a kezdetben gyengen illatanyagokat bocsátanak ki. Ezen illatanyagok kibocsátása egy idő után magától megszűnik. Ha ezt szereznie fejtörvénstani, akkor a bútor használatainak elején szelődéses gyakrabban és/ vagy törölje le a bútor egy kevés vízzel, amibe egy kicsit ecetet is rak.

Örzzze meg az útmutatót, hogy azt később is használhassa referenciaként.

Ápolási tanácsok bútorlapából készült bútorokhoz

A bútorlapai készült bútorokhoz a legjobb ha puha, nem rozsolódó rongyot vagy bőrkendőt használ. Törölje le a felületeket kissé nedves ronggyal. **Általános utasítások:** Semmilyen körülmények között se használja a következő tisztítószereket a következőkkel szemben: mikrovezálas kendő vagy szemnyitóróradír. Ezek gyakran apró csészölözemcséket is tartalmaznak, amelyek felülelet összekarcolhatják; erős vegyszerek, pl. sűrolószert tartalmazó tisztítószerek vagy oldószer. Ezek ugyanúgy tonkre teheti a felületet.

dörzsölőpor, fémcsiszáló sűrolópor, fémcsiszoló

Ezek annyira tonkre teszik a felületet, hogy annak javítása nem lehetséges. **poroszó.** A cső és a kerék a felülelet összekarcolhatják; **gőztisztító.** A magas nyomás és a hő miatt a gőz a felületen keresztül behatolhat az anyagba, ami sérüléseket okoz, sőt akár a felület is válhat.

A termékfejlesztők